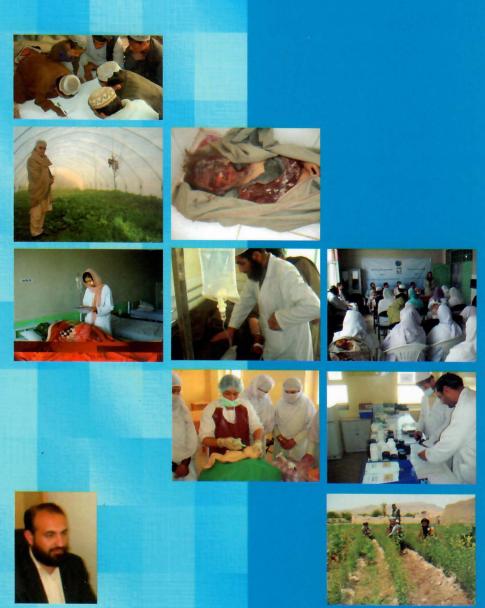


مؤسسه خدمات صحی و انکشافی افغان Afghan Health and Development Services



كزارش مالانه (جدى ١٣٨٧ ـ قوس ١٣٨٨)
Annual Report 2009

Contents

فهرست

Thanks from the Donors	2	
AHDS in brief		خان
Acronyms		
Executive Summary		
Projects in 2009		
Reproductive Health		
Healthcare in Kandahar (BPHS)		
Healthcare in Urozgan (BPHS, EPHS)		گان
Kandahar Institute of Health Sciences		
Community Midwife Education		
Sustainable Outreach Services		
Prevention of AIDS/HIV		
Health Staff Capacity Building		
School Health		
Polio Eradication		
Tuberculosis control		
Malaria Control		
Malnutrition		
Micronutrient Initiative		
Support Vulnerable Farmers' Families		
Human Resource		
AHDS Donations		
Insecurity		
Financial Report		
HMIS		
List of Health Facilities		

اظهار امتنان از کمک کننده های مالی نگاه مختصر در مورد مؤسسهٔ خدمات صحی و انکشافی افغ خلاصه پروژه های سال 2009 میلادی صحت باروری مجموعه مواظبت های صحی اساسی در کندهار مجموعه مواظبت های صحی اساسی و شفاخانه ها در ارزگا انستيتيوت علوم صحى كندهار تعليمات قابلكي جامعه عرضه خدمات مداوم در ساحات دوردست بروگرام وقایهٔ AIDS-HIV ارتقای ظرفیت های کاری پرسونل صحی پروگرام صحت مكاتب محو پوليو (فلج اطفال) کنترول مرض توبرکلوز کنترول ملاریا ادارهٔ سؤتغذی حاد به سطح جامعه گامی بر ای توزیع مواد اساسی تغذی پروگرام تقویهٔ خانواده های دهاقین بی بضاعت قوای بشری كمكهاى بلاعوض مؤسسه مشكلات امنيتي گزارش مالی سيستم ادارة معلومات صحى لست تأسيسات صحى

سپاس از همکاران مالی و تخنیکی ما !

Special thanks are due to our Donors and Partners!





Ambassade van het

Koninkrijk der Nederlanden



















Investing in our future

















AHDS in Brief

Afghan Health and Development Services is a non-for-profit, non-governmental and non-political organisation founded by Afghans on April 7th 1990. AHDS is registered in Afghanistan as a national NGO (No. 5) and in the USA as a tax-exempt 501-(c) (3) organization. AHDS is an active member of Afghan NGOs Coordination Bureau (ANCB) and Agency Coordination Body for Afghan Relief (ACBAR).

Vision: Highest possible level of health for the people of Afghanistan!

Mission: To achieve improved health status of the Afghans through provision of health care based on capacity building and development.

AHDS is one of the first signatories of the Codes of Conduct for NGOs engaged in humanitarian action, reconstruction and development in Afghanistan. The principles are:

- People-centred
- Committed to sustainable positive impact
- Committed to transparency and accountability
- Committed to good internal governance
- Committed to honesty, integrity and cost effectiveness
- Committed to diversity, fairness, nondiscrimination against marginalized groups and to affirmative action
- Committed to building Afghan capacity
- Committed to independence



معرفي مختصر

مؤسسه خدمات صحی و انکشافی افغان یک مؤسسه غیر انتفاعی، غیر دولتی و غیر سیاسی است که توسط افغانها در 18 عبر انتفاعی، غیر دولتی و غیر سیاسی است که توسط افغانها در و انکشافی افغان در افغانستان به حیث یک مؤسسه ملی (به شماره ۵) در و زارت اقتصاد ثبت شده است. مؤسسه خدمات صحی و انکشافی افغان عضو فعال اداره هماهنگی مؤسسات داخلی ANCB و مؤسسه انسجام کمکها برای افغانها ACBAR است.

آرمان: بلند ترین سطح ممکنه صحت برای مردم افغانستان!

مأموریت: نیل به حالت صحی بهتر برای افغانها از طریق تدارك مراقبت های صحی بر مبنای رشد ظرفیت ها و انکشاف.

مؤسسه خدمات صحی و انکشافی افغان یکی از اولین امضاء کنندهٔ های طرزالعمل تعیین روش خودی برای موسسات غیر حکومتی مصروف در فعالیت های بشردوستانه، اعمار مجدد و انکشافی در افغانستان میباشد. اصول تعیین روش خودی عبارت است از:

- مردم گرایی
- متعهد به دست آورد های مثبت دو امدار
 - متعهد به شفافیت و حسابدهی.
 - متعهد به اداره درست داخلی.
- متعهد به صداقت، امانت داری و مؤثریت مصارف.
- متعهد به مشارکت، انصاف، عدم تبعیض در برابر گروه
 های منزوی، و عملکرد مثبت (خوشبینانه)
 - متعهد به ارتقای ظرفیت افغانها.
 - متعهد به بیطرفی و عدم وابستگی.

Acronyms

ACBAR	Agency Coordinating Body for Afghan Relief	IPM	Integrated Pest Management
AGE	Anti Government Elements	JICA	Japan International Cooperation Agency
AHDS	Afghan Health and Development Services	Kg	Kilogram
AIDS	Acquired Immune Deficiency Syndrome	KIT	Netherlands' Royal Tropical Institute
ANC	Ante Natal Care	Km	Kilometer
ANCB	Afghan NGO Coordination Body	LLIN	Long Lasting Insecticide treated Nets
ANDS	Afghan National Development Strategy	m	Meter
ARCS	Afghan Red Crescent Society	mm	Millimeter
ARI	Acute Respiratory Infections	MAIL	Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock
AusAID	Australian Agency for International Development	MDG	Millennium Development Goals
BBV	Blood Born Viruses	MHE	Ministry of Higher Education
BCC BEOC	Behavior Change Communication Basic EOC	MoPH MOU	Ministry of Public Health Memorandum of Understanding
BHC	Basic Health Center	NGO	Non-governmental organization
BPHS	Basic Package of Health Services	NID	National Immunization Day
BRAC	Bangladesh Rural Advancement Committee	NTP	National Tuberculosis control Program
CoAR	Coordination of Afghan Relief	ОТР	Outpatient Therapeutic Program
CBA	Child Bearing Age (women)	OPV	Oral Polio Vaccine
СВНС	Community Based Health Care	ORS	Oral Re-hydration Salt
CCM	Country Coordination Mechanism	PCH	Partnership Contracts for Health services
CEOC	Comprehensive EOC	PEMT	Provincial EPI Management Team
CHC	Comprehensive Health Care	Penta ³	3 rd dose of Diphtheria, Pertusis, Tetanus, Hepatitis
CHS	Community Health Supervisor		B, Influenza VACCINE
CHW	Community Health Worker	PH	Provincial Hospital
CIDA	Canadian International Development Agency	PNC	Post Natal Care
CMAM	Community-based Management of Acute	PPG	Performance-based Partnership Grant
	Malnutrition	PHO	Provincial Health Office
CME	Community Midwife Education	PPHD	Provincial Public Health Director
CPR	Contraceptive Prevalence Rate	PPHCC	Provincial Public Health Coordination Committee
CSO	Central Statistics Office	PRT	Provincial Rehabilitation Team
DH	District Hospital	REMT	Regional EPI Management Team
DOTS	Directly Observed Treatment Short-course (for	RH	Reproductive Health
	Tuberculosis)	RUTF	Ready to Use Therapeutic Food
DRI	Direct Relief International	SBA	Skilled Birth Attendant
EC	European Community	SC	Sub-center, Stabilization Center
EOC	Emergency Obstetric Care	SCA	Swedish Committee for Afghanistan
EONC	Emergency Obstetric and Neonatal Care	SIA	Supplementary Immunization Activity
EPI	Expanded Program of Immunization	SMI	Safe Motherhood Initiative
FAO GF	Food and Agriculture Organization The Global Fund	SOS STI	Sustainable Outreach Services Sexually Transmitted Infections
gr	Gram	TB	Tuberculosis
FTN	Fruit Tree Nursery	TBA	Traditional Birth Attendant
HEFD	Health Economics and Finance Dept.	TMD	Turkish Medical Delegation
HIV	Human Immunodeficiency Virus	TFU	Therapeutic Feeding Unit
HMIS	Health Management Information System	TOT	Training of Trainers
HN-TPO	Health Net Trans-cultural Psychosocial	$\mathrm{TT}^{\mathrm{2plus}}$	2 nd and more doses of Tetanus Toxoid vaccine
	Organization	UNHCR	United Nation's High Commissioner for Refugees
HP	Health Post	UNICEF	United Nations Fund for Children
HRD	Human Resource Development	USAID	United States Aid for International Development
HSSP	Health Service Support Project	UTI	Urinary Tract Infections
IEC	Information Education and Communication	VCCT	Voluntary Confidential Counseling and Testing
IDP	Internally Displaced People	WFP	World Food Program
IHS	Institute of Health Sciences	WHO	World Health Organization
IMCI	Integrated Management of Childhood Illnesses	NMEAB	National Midwifery Education Accreditation Board

Executive Summary

AHDS is proud of building infrastructure and provisioning healthcare and health related services in very remote and insecure areas of Afghanistan, where direct support needed most. By being impartial and a community based approach, we continue to work towards the health of the people while expanding our capacity to support more patients.

To achieve improved health status for the people of Kandahar and Urozgan provinces, AHDS came to partnership with a number of organizations to strengthen different components of healthcare provision as well as other projects which directly impacted the health status of the communities. Training of health professionals, community mobilization, psycho-social activities, child to health education, essential micronutrient supplementation, outreach services, control communicable diseases, economy development for poor farmer families, polio eradication campaigns in high risk districts, sharing knowledge and lessons learnt with stakeholders, active contribution towards the national tools initiated by MOPH and advocating for health of Afghans at national and international forums were the main agendas in 2009.

Healthcare was provided by 42 health facilities and 524 health posts. Totally 903,676 patients were treated in the facilities. 485 TB cases were detected out of which 396 completed treatment. 2,661 patients were hospitalized, 452 major surgeries including 90 caesarean sections were done. Three disease outbreaks (watery diarrhoea, measles, and pertusis) were covered successfully. 1,334 serverly malnourished children were treated in the CMAM project. Child immunization coverage was 80% and tetanus coverage for pregnant women was 38%. Polio eradication campaigns had 91% coverage, in average.

Nursing and midwifery schools had 161 students; 14 midwives and 19 nurses graduated this year. Short health trainings were provided for 849 male and 375 female staff.

In Urozgan 1000 poor farmers families were supported by improved wheat crops, milking cows, fishery ponds, fruit nurseries and green houses.

The insecurity caused 3 deaths of AHDS staff, a team kidnapped, 5 facilities burned, 2 closed, two supplies looted and 35 health posts running under full capacity in this year.

خلاصه

مؤسسهٔ خدمات صحی و انکشافی افغان افتخار دارد که مسؤلیت ارتقای ظرفیت ها و تدارک صحت و خدمات مربوطه آن را در مناطق دور دست و نا امن افغانستان، که شدیداً نیازمند اند، به عهده دارد. با عرضه خدمات بیطرفانه، بدون تعصب و کار دوشادوش با مردم محل، توانستیم که به صحت مردم رسیدگی نموده و حتی توسعه تدریجی را ببار آوریم.

جهت رسیدن به حالت صحی بهتر برای مردم ولایت های کندهار و ارزگان، تحکیم و تقویهٔ اجزأ مختلف عرضه مواظبت های صحی و سایر پروژه های مؤثر بر صحت، AHDS با عده از مؤسسات دیگر در مشارکت آمد. عرضه خدمات صحی، تربیه پرسونل مسلکی صحی، بلند بردن سطح آگاهی جامعه، فعالیت های مایکرونترینت های اساسی، عرضه خدمات سیار در ساحات مایکرونترینت های اساسی، عرضه خدمات سیار در ساحات دوردست، کنترول امراض ساری، انکشاف اقتصاد فامیل های دهاقین غریب و بی بضاعت، اجرای کمپاین های ضد فلج اطفال در ولسوالی های مواجه به خطر زیاد، تشریک دانش و درس های آموخته شده بر اساس تجربه با دیگر دست اندرکاران صحت، آموخته شده بر اساس تجربه با دیگر دست اندرکاران صحت، وزارت صحت عامه و حمایت از صحت افغانها در مجامع ملی و وزارت صحت عامه و حمایت از صحت افغانها در مجامع ملی و بین المللی در دستور کار این سال ما قرار داشت.

مواظبت های صحی ذریعهٔ 42 مرکز صحی و 542 پوسته صحی به پیش برده شد، که مجموعاً 903676 مریض در این تأسیسات صحی تداوی گردیده اند. 485 واقعهٔ توبرکلوز کشف و 396 واقعهٔ آن بطورکامل تداوی گردیده اند. به تعداد 2661 مریض در طول سال در شفاخانه های ما بستر گردیده اند. به تعداد 452 مریض عملیات های جراحی بشمول 90 واقعهٔ سزارین (برداشتن طفل از بطن مادر) اجرأ گردیده است. سه هجمه شیوع ناگهانی امراض انتانی (اسهالات شدید، سرخکان وسیاه سرفه) بطورمؤفقانه کنترول گردیده اند. به تعداد 1334 طفل سؤتغذی شدید تداوی گردیده اند پوشش معافیت کتلوی برای اطفال % 80 و پوشش واکسین تیانوس برای زنان حامله در حدود % 38 بود. کمپاین ها جهت محو ویروس پولیو یا فلج اطفال بطور اوسط پوشش % 91 را دارا بوده است.

مکاتب نرسنگ و قابلگی 161 نفر شاگرد داشته که از جمله درین سال 14 قابله و 19 نرس فارغ التحصیل گردیدند. کورس های کوتاه مدت ترنینگ برای کارکنان صحی (849 ذکور و 375 اناث) تدارک گردیده است. در ولایت ارزگان به تعداد 1000 خانواده دهاقین فقیر به وسیلهٔ بذر گندم اصلاح شده، گاو های شیری، حوض های تربیهٔ ماهی، قوریا های درختان میوه دار و گرمخانه سبزیجات تقویه و معاونت گردیده اند.

نا امنی ها درین سال باعث کشته شدن سه تن از کارکنان مؤسسه گردیده است. یک تیم صحی اختطاف شده، پنج تأسیس صحی به آتش کشیده شده، دو تأسیس صحی مسدود شده، دو سهمیهٔ دوائی تأسیسات در مسیرراه به سرقت رفته و 35 پوستهٔ صحی از فعالیت باز مانده است.

2009 Projects

Kandahar BPHS in partnership MOPH and WHO funded by USAID



Support Vulnerable Farmers' Families in partnership with FAO funded by Royal Netherlands Embassy



Capacity Building for Kandahar BPHS funded by CIDA



Capacity development of staff on VCCT and universal ,AIDS/HIV standard precautions in partnership with Actionaid funded by USAID



Malaria Control in partnership with TPO funded by the -Healthnet Global Fund



Urozgan Healthcare including BPHS, EPHS and Construction of health facilities funded by EC, the Netherlands Embassy and Cordaid



Sustainable Outreach Services in partnership with Unicef funded by CIDA



School Health Education in partnership with Save the Children UK funded by AusAID



Tuberculosis control in partnership with BRAC funded by the Global Fund



Live saving Micronutrients for children and women in partnership with Micronutrient Initiative funded by CIDA



Kandahar Institute of Health Sciences (midwifery and nursing schools) funded by Cordaid



Community Midwife Education in Urozgan funded by Royal Netherlands Embassy



Pilot SIA for Polio Eradication in partnership with MOPH, WHO and Unicef



Monitoring Polio Eradication vaccination campaigns funded by Unicef



Community-based Management of Acute Malnutrition (CMAM) in partnership with Cordaid funded by Unicef



Reproductive Health

The stated desired result for 2013 in respect of maternal mortality reduction as MoPH Health and Nutrition Sector Strategy is by 21% from 1600 deaths per 100,000 live births (year 2000 data as baseline).

The Afghanistan Health Survey (AHS) 2006 estimated the infant mortality rate at 129 per thousand and under-five mortality rate to be 191 per thousand live births.

AHDS as a member of reproductive health task force, training committee and family planning working group in MoPH, took part in translation, review and preparation of the following documents:

- Training of Trainers course materials drafted by
- Expansion detailed implementation plan for Post Partum Hemorrhage, drafted by HSSP
- IEC material distribution guidelines prepared by IEC task force
- MOU for the training programs between MoPH and implementing NGOs
- Health Education material for family planning by
- Special edition of Salamati magazine about Safe Motherhood
- Action plan for SMI celebration campaign (June 14th-30th), AHDS assigned to prepare banners for 10 EC provinces
- Advocacy Communication and Social Mobilization strategy for reproductive health
- Emergency Obstetric and Neonatal Care need assessment tool
- Post Partum Family Planning training program
- Supportive Supervision guidelines
- Reproductive Health staff retention policy document drafted by Cordaid

To achieve the targets in Kandahar and Urozgan, AHDS has implemented a number of interventions so far with support of development partners to enhance the followings:

- Institutionalized Deliveries
- Antenatal and Postnatal Care
- Birth Spacing
- Training of Skilled Birth Attendants
- Training Female Community Health workers
- Immunization for women and children
- Health and Nutrition Education

صحت باروری

ستراتیژی ملی سکتور صحت و تغذی وزارت صحت عامه نتیجهٔ مطلوب کاهش مرگ و میر مادران را به اندازه % 21 از حد فعلى 1600 وفيات في 100000 تولدات زنده تا سال 1392 تعيين نموده است. سروى صحى سال 2006 افغانستان تخمين نموده بود كه وفيات اطفال كمتر از يكساله 129 في 1000 تولدات زنده و وفيات اطفال كمتر از پنج سال 191 في 1000 تولدات زنده ميباشد.

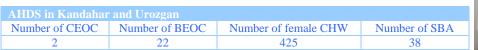
موسسه خدمات صحى و انكشافي افغان منحيث عضو گروب کاری صحت باروری، کمیته تریننگ و کار گرویی فاصله دهی بین ولادت ها در وزارت صحت عامه، سهم فعال در ترجمه، تجدید نظر و تهيه اسناد ذيل داشته است.

- مواد درسی برای تربیه استادان، مسوده توسط JICA
 - پلان توسعوی جلوگیری از خونریزی های بعد از و لادت، مسوده تو سط HSSP.
- ر هنمو د نشر مواد تبلیغات صحی تهیه شده توسط گروپ كارى IEC.
 - مواد تبلیغات صحی برای فاصله دهی بین ولادت ها توسط كاركن صحى جامعه
- شماره خصوصی مجله سلامتی راجع به مادری مصئون.
- یلان عملی برای تجلیل هفته مادری مصنون، AHDS مسؤولیت تهیه درفش مطروحه برای ده ولایت تحت پوشش جامعه اروپا را نیز به عهده گرفت.
- ستر اتیژی دادخو اهی، ار تباط و جلب مساعی جامعه بر ای توسعه و بهبود صحت باروری. ابزار ارزیابی مراقبت های عاجل ولادی و نوزاد.
- یلان تریننگ برای فاصله دهی بین ولادت ها بعد از حمل
- ر هنمود نظارت کمکی. پالیسی نگهداری کارکنان صحت باروری، مسوده توسط

جهت رسیدن به اهداف صحت باروری در ولایات کندهار و ارزگان، AHDS با همکاری شرکاء کار هایی را روی داست داشته تا امور ذیل را بهبود بخشد:

- و لادت در حضور یک شخص مسلکی و لادی نسایی.
 - مواظبت های قبل و بعد از ولادت.
 - فاصله دهي بين ولادت ها.
 - ---- --یی بین ر ---تربیه کارکنان مسلکی و لادی نسایی. تربیه کارکن های صحی جامعه (اناث).
 - معافیت کتلوی برای زنان و اطفال

 - تعلیمات صحی و تغذی.





Healthcare In Kandahar

Basic Package of Health Services (BPHS) was implemented by AHDS through Performance-based Partnership Grant (PPG) and Partnership Contracts for Health services (PCH) projects contracts in Kandahar Province. Both contracts were funded by USAID. PPG was in partnership with MOPH and WHO from May 1st 06 till Nov. 23rd 09. PCH project was signed between MoPH and AHDS on Nov. 24th 09 for 2 years.

The project had considerable achievements in spite of insecure situation and continuous insurgencies. Totally 29 health facilities (1 DH, 15 CHCs, 10 BHCs, 1 SC and 2 EPI fixed centers) and 351 health posts (360 male and 344 female CHWs) were functioning during the year. One BHC was newly established in Marouf District. Two BHCs and 35 health posts were closed due to insurgencies.

The community elders and other stakeholders, through health post committee, health facility committee, and Provincial Public Health Coordination Committee (PPHCC) and provincial health sub-committees supported the activities. Joint monitoring lead by Kandahar PHO was established. The stakeholders had important role in improving quality of the project, increasing polio eradication impact, controlling disease outbreaks, expanding health services to remote areas and construction of buildings for health facilities like 3 CHCs in Kandahar City and a separate building for surgical ward of Spin Boldak Hospital (funded by PRT).



Inauguration of Shorandam BHC by Dr. Ahmad Shah Shokohmand General Director of Health Care Services Provision, MoPH

مواظبت های صحی در کندهار

مجموعه خدمات اساسی صحی (BPHS) توسط (PPG) و بر مبنای دو قرارداد تمویل بر مبنای مشارکت و اجراًات (PPG) و قرار دادهای مشارکتی عرضه خدمات صحی (PCH) در کندهار به پیش برده میشد. هر دو پروژه توسط USAID تمویل میگردید. بخش PPG بطور مشترک با وزارت صحت عامه و WHO از اول ماه می 2006 الی 23 نوامبر سال 2009 میلادی به پیش برده شد. پروژه PCH بین وزارت صحت عامه و AHDS در 3 قوس سال برای مدت دو سال به امضاً رسیده است.

این پروژه دست آورد های قابل ملاحظه را با وجود نا امنی ها وشورش دامدار در منطقه داشته است. مجموعاً 29 تأسیس صحی شامل یک شفاخانه سطح ولسوالی، 15 مرکز جامع صحی (CHC)، 10 مرکز اساسی صحی (BHC) و یک مرکز فرعی صحی (SC) و دو مرکز ثابت توسعه معافیت کتلوی (EPI) فعالیت داشت. به تعداد 351 پوسته صحی (HP) فعال توسط کارکنان صحی جامعه (360 ذکور و 344 اناث) در جریان سال در خدمت مردم بودند. یک مرکز اساسی صحی در ولسوالی معروف جدیداً فعال گردید. با تأسف دو مرکز اساسی صحی و 35 پوسته صحی در نتسجه شورشها و نا امنی در ولایت کندهار بسته گردیده اند.

متنفذین جامعه و دیگر دست اندرکاران امور صحی از طریق کمیته های پوسته های صحی، کمیته های تأسیسات صحی، کمیته هم مقاهنگی صحت عامه ولایتی (PPHCC) و کمیته های فرعی بخش صحت ولایتی فعالیت ها را پشتیبانی و حمایه مینمایند. پروگرام نظارت مشترک از پروژه تحت رهبری همآهنگی صحت عامه ولایتی کندهار ایجاد گردیده است. سایر دست اندرکاران سکتور صحت رول مهم را در بهبود کیفیت کار پروژه چون افزایش در دست آوردهای محو فلج اطفال، کنترول بروز واقعات غیر مترقبه امراض ساری، توسعه دادن خدمات صحی به نواحی دور دست و اعمار تعمیر های برای تأسیسات صحی مانند 3 تعمیر برای سه مرکز جامع صحی در شهر کندهار و یک تعمیر مجزأ برای سرویس جراحی در شفاخانه سپین بولدک (تمویل شده توسط تیم بازسازی ولایتی) داشته اند.

Comparing the baseline and end of project surveys, significant improvement was noticed in contraceptive prevalence rate, knowledge of two modern contraceptive methods, births attended by a skilled attendant, mothers attending at least one ANC visit, mothers receiving PNC after delivery and children received Vitamin A. The quality assurance standards were applied in 18 health facilities and leadership development accomplished in 12 health facilities. These practices will continue to improve the management and quality of health services based on the national standards.

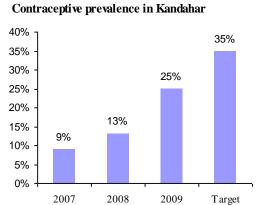
The number of disease outbreaks decreased to only one measles, one whooping cough and one acute watery diarrhea during year 2009. The main reason for a significant increase in vaccination coverage and decrease in number of childhood killing diseases was implementation of sustainable outreach services (SOS) program in Kandahar Province.

مقاسیه نتایج سروی های مقدماتی ختم پروژه بهبود قابل ملاحظه در درجه استفاد از شیوه های فاصله دهی بین و لادت ها، بلند رفتن دانش و درک مردم در مورد دو نوع میتود جدید فاصله دهی بین و لادت ها، استفاده از قابله در اثنای و لادت، ملاقات مادران در جریان حاملگی و بعد از و لادت با پرسونل مسلکی صحی، و توزیع ویتامین A برای اطفال را نشان میدهد. استندرد های اطمینان از کیفیت کاری در 18 تأسیس صحی به اجرا گذاشته شده است و انکشاف ر هبری مؤثر در 12 تأسیس صحی به منصه اجرا در آمده است. این دو ابتکار جهت بهبود در اداره سالم و کیفیت عرضه خدمات صحی با در نظر داشت ستندرد های ملی ادامه داشته و توسعه خواهد یافت.

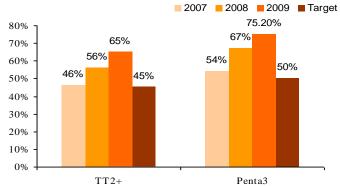
واقعات شیوع غیر مترقبه امراض انتانی به یک واقعهٔ سرخکان، یک واقعهٔ سیاه سرفه و یک واقعهٔ اسهالات حاد در جریان این سال تنقیض یافته است. دلیل افزایش قابل ملاحظه در سطح پوشش واکسیناسون و کاهش در شیوع امراض دوره طفولیت، اجرای عرضه خدمات مداوم توسط تیم های سیار در ساحات دوردست (پروژه SOS) در ولایت کندهار میباشد.





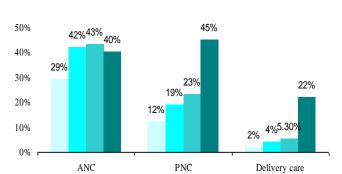


Immunization in Kandahar for Women & Children



Medical Services in Kandahar	2009 data	خدمات طبی در ولایت کندهار
Patient consultations in health facilities	447,777	تعداد مریضانیکه به تأسیسات صحی مراجعه نموده اند
Consultation/capita/year	0.7	معاينه مريض في نفر في سال
Under 5 children consulted by CHWs	107,990	اطفال کمتر از 5 سال که توسط کارکن صحی جامعه دیده شده اند
Tuberculosis detection rate	36%	كشف واقعات توبركلوز
Health education	455,584	تعليمات صحى
Routine laboratory examinations	41,714	تعداد معاينات لابراتوارى روتين
Ultrasonography examinations	49	تعداد معاينات التراسوند (تلويزيوني)
Radiography	666	تعداد معاینات رادیو گرافی
Hospitalized patients	1,130	تعداد مریضان بستر شده
Minor surgery/dressing	23,586	تعداد واقعات جراحی صغیره و پانسمانی
Major surgical Operations	12	تعداد عملیات های بزرگ جراحی
Cesarean Section	3	تعداد عملیات های سیز ارین

■ 2007 ■ 2008 ■ 2009 ■ Target



Reproductive Health in Kandahar



15%

Top Five Diseases in Kandahar

20%

10%

0%

Healthcare in Uruzgon

The essential package of hospital services (EPHS) and BPHS for Urozgan Province has been funded by European Commission, Royal Netherlands Embassy and Cordaid. The agreement was renewed on Sep 1st 2009 for another 18 months.

BPHS/EPHS program is active in all 6 districts through a Provincial Hospital, 5 CHCs, 6 BHCs, 1 SC and 173 functional HPs. Two BHCs and 26 new health posts were established in 2009. Initial steps are taken to establish **two mobile teams** and Palan sub-center. Negotiation is started with MOPH to start health services for prisoners.

Construction works are in progress; although it is slow due to security constraint:

- a. Dewanawerkh BHC (87.5% completed)
- b. Husaini BHC (30% completed)
- c. Dehzak BHC (30% completed)
- d. Noori BHC and Sarab BHC (30% completed)
- e. Oshi CHC (just started)
- f. Keshay BHC (30% completed)
- g. Negotiations are going on with authorities and communities to start construction of Chenartoo and Mehrabad BHC as well

The full packages of BPHS and EPHS are provided with the exception of disability services. It is going to be integrated in the program in the near future; 10 staff was trained in disability awareness and rehabilitation with technical support of Swedish Committee for Afghanistan (SCA). The quality assurance standards are applied in the hospital and other health facilities. MoPH national guidelines and monitoring tools were implemented; the staff was trained for.

An outbreak of acute watery diarrhea covered in Sep 2009.



A baby injured by a bomb blast in Terinkote Town

مواظبت های صحی در ارزگان

مجموعه خدمات صحی اساسی شفاخانه (EPHS) و مجموعهٔ خدمات صحی اساسی (BPHS) برای ولایت ارزگان توسط جامعه اروپا، سفارت هالند و کورداید تمویل میگردد. قرار داد مربوطه از 10 سنبله 1388 برای 18 ماه دیگر تجدید گردید.

عرضه خدمات صحی اساسی و شفاخانه در هر شش ولسوالی ارزگان از طریق یک شفاخانه ولایتی 5 مرکز جامع صحی، 6 مرکز اساسی صحی، یک مرکز فرعی صحی و 173 پوسته صحی فعال پیش برده میشود. دو مرکز صحی اساسی و 26 پوسته صحی جدید در جریان این سال فعال گردیده اند. قدم های ابتدائی بخاطر فعال شدن دو تیم سیار صحی و مرکز صحی پالان زیر کار میباشد. مباحثه با وزارت صحت عامه پیرامون عرضه خدمات صحی به محبوسین هم آغاز شده است.

کار های ساختمانی موفقانه به پیش میروند اگر چه سرعت آن کم بوده که دلیل آن مشکلات ناامنی است:

الف مرکز اساسی صحی دیوانه ورخ %87,5 پیشرفت نمو ده است

ب. مرکز اساسی صحی حسینی %30 پیشرفت نموده است.

ج. مرکز اساسی صحی دیزک %30 پیشرفت نموده است

د. مرکز اساسی صحی های نوری و سرآب %30 بیشرفت نموده است.

ه. مرکز جامع صحی اوشی آغاز گردیده است.

و. مركز اساسى صحى كيشى %30 پيشرفت نموده است

ز. مباحثه با حکومت و جامعه در مورد آغاز کارساختمانی مراکز اساسی صحی چنارتو مهر آباد در حربان است

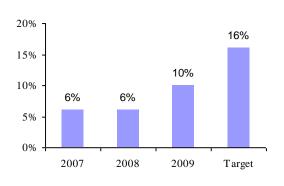
مجموعه مكمل خدمات صحى اساسى و شفاخانه به استثناى خدمات براى معيوبين به پيش برده ميشود. خدمات براى معيوبين در آينده نزديک درين پروگرام مدغم خواهد شد. در رابطه ده تن پرسونل به ارتباط آگاهى در مورد معيوبيت و احيا مجدد آنها به همكارى تخنيكى كميته سويدن براى مردم افغانستان كورس كوتاه مدت اخذ نموده اند. استندرد هاى اطمينان از كيفيت كارى در شفاخانه ولايتى و سايرتأسيسات صحى تطبيق ميشود. همچنان ابزار ملى نظارت صحت عامه كه سوپروايزران در مورد آن آموزش ديده الند، استفاده ميشود.

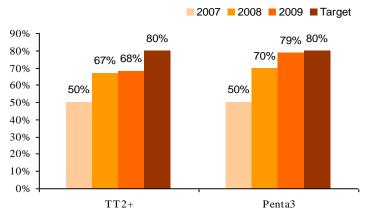
واقعه شیوع غیر مترقبه اسهالات شدید در ماه سنبله به موقع تحت کنترول آمد.



Contraceptive Prevalence in Urozgan

Imunization in Urozgan for Women& Children



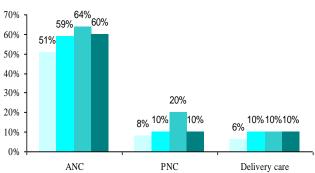


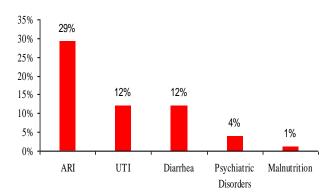
Medical Services in Urozgan	2009 data	خدمات طبی در ولایت ارزگان
Patient consultations in health facilities	302,341	تعداد مریضانیکه به تأسیسات صحی مراجعه نموده اند
Consultation/capita/year	1	معاینه مریض فی نفر فی سال
Under 5 children consulted by CHWs	45,568	اطفال كمتر از 5 سال كه توسط كاركن صحى جامعه ديده شده اند
Tuberculosis detection rate	35%	كشف واقعات توبركلوز
Health education	464,151	تعليمات صحى
Routine laboratory examinations	26,503	تعداد معاينات لابراتواري روتين
Ultra sound examinations	933	تعداد معاینات التر اسوند (تلویزیونی)
Radiography	2,334	تعداد معاینات رادیو گرافی
Hospitalized patients	1,531	تعداد مریضان بستر شده
Minor surgery/dressing	32,795	تعداد واقعات جراحي صغيره و پانسماني
Major surgical Operations	440	تعداد عملیات های بزرگ جراحی
Cesarean Section	87	تعداد عملیات های سیز ارین





Top Five Diseases in Urozgan







Still births evacuated by cesarean section in Terinkot Hospital

Kandahar IHS

Kandahar Institute of Health Sciences (KIHS) as a training institute provides newly trained health personnel for health service provision in the region. The vision of the KIHS is that the Afghan people should have access to quality health services in their residential areas. The trainings are competency based. National curricula are used in the institute.

KIHS is proud to introduce 19 graduates from nursing schools (2nd batch of high nursing program) and 14 from midwifery school (4th batch) to provide healthcare for the people in the region this year.

The institute admitted 27 new students in nursing and 46 in midwifery school. The total number of students was 149 (59 girls in midwifery, 9 girls in nursing and 81 boys in nursing) at the end of the year.

To enhance the learning capability of the girls who were far from formal education, 10 students from rural areas (Urozgan, Helmand and Kandahar provinces) received a 7 month accelerated learning course before admission to the midwifery school. Low level of education in remote areas cause problem in keeping the standards of education, for all the students, equivalent and requires extra classes and more practical works.

Accommodation facility for the students from rural areas and kindergarten for the children of married students are provided. 17 female and 72 male students are using the dormitory facilities.

The internal assessment shows 94% of the standards achieved in the five following areas:

- A. Classroom and practical instruction.
- B. Clinical instruction and practice.
- C. School infrastructure and training materials.
- D. School management.
- E. Clinical areas where students undertake clinical experience.

To improve the capacity of KIHS staff, they participated in the following short training workshops during year 2009:

- Leadership
- Quality assurance
- Integrated management of childhood illnesses
- Effective teaching skills

انستيوت علوم صحى كندهار

انستیتوت علوم صحی کندهار بحیث بنیاد آموزشی با تقدیم پرسونل صحی آموزش دیده به سیستم جدید تعلیمی جهت عرضه خدمات صحى به سطح حوزه ايفاى وظيفه مينمايد. هدف انستيتوت علوم صحی کندهار عبارت از دسترسی مردم افغانستان به خدمات صحی با کیفیت در محل اقامت ایشان است. شیوه تدریس به اساس كسب مهارت ها و شايستگي لازم استوار ميباشد و از نصاب تعليمي ملی استفاده به عمل میآید.

انستيتوت علوم صحى كندهار افتخار دارد كه 19 فارغ التحصيل از بخش نرسنگ در دوره دوم و بتعداد 14 تن از بخش قابلگی در دوره چارم برای مواظبت های صحی در حوزه جنوب غرب طی در این سال فارغ نموده است

در سال 1388 انستیتوت 27 نفر محصل جدید در بخش نرسنگ و 46 محصل در بخش مكتب قابلگى جذب نموده كه تعداد مجموعى شَاگردان آن به 149 تن میرسد. از آن جمله 59 دختر در بخش قابلگی، 9 دختر در بخش نرسنگ و 81 پسر در بخش نرسنگ مصروف تحصيل اند

جهت بلند بردن قابلیت آموزش 10 تن دختران نواحی دور دست (ارزگان ، هلمند و اطراف كندهار) كه چند سالى از اخذ تعلیمات رسمی به دور مانده بوده اند، برای ده نفر یک کورس هفت ماهه آموزش سریع آمادگی قبل از جذب شدن در مکتب قابلگی دایر گردید. سویه یائین سطح آموزش در مناطق دور دست و محروم، عامل ایجاد چالش در تعیین ستندرد و حفظ تعادل برای آموزش برای تمام شاگردان ميباشد، و ايجاب ضرورت به صنف هاي فوق العاده و کار های زیاد عملی را مینماید.

تسهیلات جای بود و باش برای محصلانیکه از نواحی دور دست میآیند و همچنان کودکستان برای اطفال خورد سال مادرانیکه تحصيل ميكنند، فراهم شده است. 17 محصل اناث و 72 محصل ذكور از تسهيلات ليليه مستفيد هستند.

بررسی داخلی که صورت گرفته نشاندهنده آن است که %94 تقرب به ستندرد ها در پنج عرصه زیر صورت گرفته است:

- صنوف درسی و کار های عملی.
- آموزش در ساحه کلینیکی و کار عملی.
 - زیر بنای مکتب و مواد تدریس. اداره، مکتب
- ساحه کلینیکی، جائیکه محصلان تجارب کلینیکی را

جهت بهبود و ارتقای ظرفیت دانش و مهارت های استادان و اداره انستیتوت علوم صحی، آنها در ورکشاب های قصیر المدت ذیل

- ر هبری و مدیریت.
 - تضمين كيفيت
- اداره متساند امراض دوره طفولیت
 - مهارت های اساسی تدریس

Community Midwife Education

The Community Midwife Education (CME) was established in Terinkote Porvincial Hospital after official approvel of National Midwifery Education Accreditation Board (NMEAB) with finacial supprt of the Royal Netherlands Embassy in 2008. It is a 18 month (3 semesters) course. Two qualified midwives of the Terinkote hospital were hired as trainers for the program. The national community midwifery curricula and teaching material is used for this competency based training; standard meterial for skill laboratory is provided based on the number of students. The training is going on successfuly. The first and second semesters were completed. 9 students are successfully continuing out of 12 initially admitted. They are from Terinkot and Chora districts. The Obstetrics/Gynecology ward is used as clinical site for practical training.

The first internal assessment of this program was done based on the national midwifery program assessment tools shows the following achivements:

- A. Classroom and practical instructions (78%)
- B. Clinical instructions and practice (89%)
- C. School infrustructures and training material (92%)
- D. School management (73%)
- E. Clinical areas (100%)

تعليمات قابله هاى جامعه

تعلیمات برای قابله های جامعه (CME) بار اول در شفاخانه ترینکوت مرکز و لایت ارزگان بعد از اخذ اجازه نامه بورد اعتبار دهی ملی تعلیمات قابلگی (NMEAB) به کمک مالی سفارت هالند در سال 1387 تأسیس شد. این پروگرام برای 18 ماه و در سه سمستر تنظیم شده است. دو نفر از قابله های مجرب شفاخانه ترینکوت برای پیشبرد این پروگرام استخدام گردیده اند. نصاب تعلیمی که برای این متعلمین بکار گرفته میشود همانا نصاب ملی قابله های جامعه و شیوه تدریس آموزش به اساس کسب مهارتها و شایستگی لازم میباشد. سامان و لوازم و مودل های تدریسی در سایستگی لازم میباشد. سامان و لوازم و مودل های تدریسی در دوهم به اکمال رسیده، 9 شاگرد از جمله 12 شاگردی که در ابتداء دوهم به اکمال رسیده، 9 شاگرد از جمله 12 شاگردان متعلق به درس ادامه میدهند. شاگردان میباشند. وارد ولسوالی های ترینکوت، چوره و خاص ارزگان میباشند. وارد ولادی-نسائی شفاخانه و لایتی ترینکوت جهت کار عملی آنها بکار قته شده است

اولین ارزیابی این پروگرام که به اساس ابزار ارزیابی پروگرام ملی قابلگی صورت گرفته نشان دهنده دستآورد های زیر میباشد:

- صنف درسی و آموزش کار عملی %78
 - أموزش كلينيكي و عملي %89
 - زیر بنای مکتب و مواد تدریس %92
 - ادارهء مكتب %73
 - ساحه کلینیکی %100



Sustainable Outreach Services

The main objective was to expand sustainable outreaches services in un-served and under-served communities of Kandahar Province in order to increase coverage of basic child survival interventions maternal health services. The direct beneficiaries were 345,387 under 5-year children and CBA women (aged 15 to 45 year). In addition, 425 health facilities health workers of Kandahar and Urozgan provinces receive IMCI training. The indirect beneficiaries are around 863,467 populations. The project is expanded to 14 districts; the remaining three districts (Maywand, Khakrize and Ghurak) will be added if security situation allow.

Progress towards expected outputs:

- 1. Capacity building:
 - 167 health staff (117 male and 50 female) received IMCI training
 - 46 teams from 22 health facilities received training for implementation of SOS activities
- Services for Children:
 - Vaccination coverage was 78% for BCG, 42% for Penta ³/OPV³ and 52% for measles
 - 37658 under five children were screened for malnutrition and received micronutrients powder
 - Oral Re-hydration Salt and Zinc was c) distributed to 94697 under five children
 - 105526 under five children received Albendazole for de-worming
- Services for Pregnant Women:
 - Disseminated messages about pregnancy danger signs to 13,477 pregnant women
 - Pregnant vaccination coverage was 36% for TT^2
 - Micronutrients was distributed to 13,477 pregnant women
 - Long lasting insecticide impregnated bed nets were distributed for 6,773 pregnant women



خدمات مداوم در ساحات دور دست

هدف اساسی ازین بر نامه عرضه خدمات اساسی برای بقای اطفال و صحت مادران به جوامع مناطق دور دست محروم از خدمات صحی و مناطق با سطح پائین کسب خدمات در ولایت کندهار میباشد. این خدمات در یک ساحه با نفوس 863467 توسط تیم های سیار در ساحات دوردست عرضه میشود. کسانیکه بطور مستقیم از آن بهره میگیرند 345387 تن اطفال کمتر از بنجسال و مادران در عمر باروری (15-49 ساله) اند. بر علاوه در حدود 425 کارکن صحى ولايت هاى كندهار و ارزگان از كورس هاى اداره متساند امراض دورهٔ طفولیت (IMCI) مستفید شده اند. پروژه به 14 ولسوالي كندهار توسعه داده شده است. باقيمانده سه وأسوالي كندهار (خاکریز، میوند و غورک) در صورت مساعدت شرایط امنیتی نیز تحت ہو شش خو اهد آمد

بيشرفت كارتاختم سال:

- أ) ارتقاى ظرفيت:
- 167 يرسونل صحى (117 ذكور و 50 اناث) کورس IMIC را اخذ نمودند.
- ب) 46 نیم از 22 تأسیس صحی آموزش برای طرز اجرای پروژه SOS را اخذ کردند
 - ب) خدمات براى اطفال:
- سطح پوشش واكسين BCG درحدود %78 در حدود 42% و سرخکان Penta 3 , OPV^3 52% مبياشد
- 37658 نفر از اطفال كمتر از 5 سال جهت دريافت سؤ تغذی چک گردیدند و پودر مایکرونتریت برایشان توزیع گردید.
- ج) باكت هاى ORS و تابليت Zinc براى ORS . طفل مصاب اسهال توزيع گرديد.
- در حدود 105526 اطفال كمتر از پنج سال بشكل وقایوی دوای ضد کرم (Albendazole) اخذ
 - خدمات برای خانمهای حامله:
- بیغام های مختلف در مورد علایم خطر حاملگی به بيم است. 13477 خانم رسانيده شده است. بيم سطح پوشش واکسيناسيون TT^{2plus} بالغ بر %36
- بر-. ج) تابلیت مایکرونترنیت به 13477 خانم حامله توزیع
- د) پشه خانه های مشبوع شده با دوای حشره کش برای مدت طولاني براي 6773 نفر خانم حامله توزيع

HIV/AIDS Prevention

The objective of MoPH strategy is continuum assured quality of care for HIV prevention, treatment, care, and support to limit HIV prevalence to less than 5% of the population through quality HIV counseling and testing services. Afghanistan remains a low level HIV prevalence country. HIV is transmitted chiefly through unsafe sexual activity and in unsafe sharing of drug injecting equipment. In addition, unsafe blood transfusion may also result in HIV transmission and among mothers with HIV, transmission to their new born babies may occur.

AHDS conducted capacity development of BPHS staff in Kandahar Province on HIV/AIDS, VCCT and universal Standard Precautions with support of Action-aid. In a series of training workshops, 60 health staff of MoPH, NGOs and AHDS working in Kandahar Province was trained. The trainees were health supervisors, doctors, nurses, midwives and laboratory technicians.

The training course was composed of four modules as follows:

- a. Module one: Basics of HIV and VCCT
- Module two: Co-infection and co-morbidity with HIV and injecting drug users
- Module three: HIV/AIDS, STIs, BBV and TB prevention and treatment care and support
- d. Module four: Universal Standard Precautions

تدابیر وقایوی برای HIV/AIDS

هدف از ستراتیژی صحت عامه عبارت از مواظبت مطمئن با کیفیت و دوامدار وقایه از ویروس ایدز (HIV)، تداوی و محدود نگهداشتن شیوع ویروس به کمتر از %5 نفوس از طریق مشوره دهی و تست نمودن داواطلبانه میباشد. خوشبختانه افغانستان از جمله کشور های دارای کمترین سطح شیوع ویروس مرض است. این مرض عموماً و از طریق مقاربت های جنسی غیر محفوظ و شریک ساختن وسایل تزریق (سوزن) انتشار مینماید. بر علاوه از طریق نقل الدم (خون گرفتن) غیر صحی و انتقال از مادر مصاب به نوزادش هم امکان پذیر است.

مؤسسه خدمات صحی و انکشافی افغان به کمک مؤسسه Actionaid کورسهای آموزشی در مورد آفت HIV/AIDS ، مشوره دهی مرسهای آموزشی در مورد آفت کندهار دایر جهانی احتیاطی را برای پرسونا صحی در ولایت کندهار دایر نمود. در ورکشاپ های آموزشی مسلسل در حدود 60 کارکن صحی اعم از ریاست صحت عامه، AHDS و دیگر مؤسسات بخش صحت اشتراک داشتند. این آموزش دیدگان شامل داکتران، سوپروایزران، نرس ها، قابله ها و لابرانت ها بودند.

كورس هاى آموزشى متشكل از چهار فصل آتى بودند:

- اول : معرفی اساسات HIV/AIDS و اصول تست و مشوره دهی داوطلبانه.
- دوم : ضمیمه شدن انتان دیگر با HIV و استفاده کننده های دوا های زرقی (بخصوص معتادین).
- ، سوم : تقویه مواظبت های معالجی و وقایوی امراض ایدز، امراض مقاربتی جنسی، امراض ویروسی خون و توبرکلوز
- رو. چهارم : در نظر گرفتن و عملی ساختن استندرد های احتیاطی (برای جلوگیری).



Health Staff Capacity Building

Healthcare services require continuous updating of the knowledge and skills to meet the evolutionary demands and challenges faced. AHDS provides all possible means for providing training opportunities for the staff working in different setups. This is to build the capacity of the staff enabling them to achieve the millstones in front. The aim of capacity building is to provide quality healthcare through a continuous program of health systems strengthening, quality control and capacity building in managerial as well as technical areas. Short courses, on-the-job training and supportive supervision develop the competencies. Staff is usually trained in our Kandahar and Urozgan training centers through enrollment in short courses. In addition, we use training courses of other organizations according to needs assessment and quality of the training. Totally, 1,155 male and 517 female participations were recorded in the training courses; 79 in AHDS and 69 outside in 2009.



ارتقاى ظرفيتهاى يرسونل طبى

تامین مواظبت های صحی ایجاب تازه ساختن و بلند بردن مداوم دانش و مهارت های پرسونل را مینماید تا به تحولات و ضرورت های عینی صحی جامعه جوابگو بوده باشند مؤسسه AHDS در تهیه تمام امکانات قابل دسترس و استفاده از فرصت های آموزشی برای تمام پرسونلی که بخش های مختلف مصروف کار هستند همیشه کوشیده است که این خود راهیست بسوی ارتقای ظرفیت پرسونل تا توانائی رسیدن به معیارات تعین شده ایکه در بیشروی دارند، دریابند. هدف از ارتقای ظرفیت ارائه مواظبت های صحى با كيفيت از طريق تقويه دوامدار سيستم، نظارت بر كيفيت کاری و ارتقای ظرفیت در بخش های مدیریت و تخنیکی میباشد. ارتقای ظرفیت به واسطه کورسهای کوتاه مدت، تربیه در جریان وظیفه و نظارت کمک کننده عملی میگردد. پرسونل صحی همیشه در مراکز آموزشی کندهار و ارزگان ما آموزش میبینند. بر علاوه، نظر به ضرورت و کیفیت مراکز تعلیمی، از کورس های آموزشی مؤسسات دیگر نیز استفاده مینمائیم. مجموعاً در است مشمولان کورسهای تربیوی 1155 پرسونل ذکور و 517 اناث ثبت شده اند، که در 79 کورس تدویر یافته در مراکز آموزشی AHDS و 69 كورس تدوير يافته در مراكز آموزشي ساير مؤسسات اشتراك نموده



Training Opportunities used for capacity			U	rozgan	Trainees				Kar	dahar	Trainees	
building in 2009:	M	F	D	D N Location Agency				F	D	N	Location	Agency
CHWS initial training 1st phase	28	40	18	6	Urozgan	AHDS						
CHWS initial training 2nd phase	36	41	18	7	Urozgan	AHDS	M : m	ale				
CHWs initial training 3rd phase	36	37	18	7	Urozgan	AHDS	F: fe	male				
ToT training for CHS	1	1	3	1	Urozgan	AHDS	D: nu	ımber	of train	ing day	S	
CHS refresher training	7	0	6	1	Urozgan	AHDS	N: nu	ımber	of train	ing cou	rses conducted	1
Epidemiology Biostatic and surveillance	1	0	26	1	Karachi	AKU						
HMIS refresher							28	28 11 4 2 Kandahar AHDS			AHDS	
HMIS 5th round ToT workshop	1	0	1	1	Kabul	Tech-Serv						
HMIS workshop	1	0	5	1	Kabul	MoPH						
Household survey orientation							2	0	1	1	Kabul	MoPH
Household survey training												
TB DOTs refresher	1	0	4	1	Kandahar	NTP	83	0	3	4	Kandahar	NTP
Orientation on TB new formats							13	0	2	1	Kandahar	NTP
DOTs training for CHSs	5	0	2	1	Kandahar	NTP						
DOTs training for CHWs master trainers	2	0	3	1	Kandahar	NTP						
Tuberculoses workshop for Nurses	1	0	6	1	Kandahar	NTP						
TB Dots training for CHWs	83	0	1	3	Urozgan	AHDS						
TB foodstuff supply stock management	8	0	4	1	Urozgan	AHDS						
HIV/AIDS & TB workshop							15	23	5	2	Kandahar	AHDS

Trainings table continued	nings table continued Urozgan Trainees				Kar	dahai	Trainees					
8	M	F	D	N	Location	Age	ncy M	F	D	N	Location	Agency
Laboratory TB refresher	1	0	1	1	Kandahar	NTP	,					Ů,
Emergency training on Swine Flu	18	1	1	1	Urozgan	AHDS	S					
Clinical laboratory							14	0	4	1	Kandahar	AHDS
Control of malaria workshop							19	0	2	2	Kandahar	MoPH
Measles surveillance workshop							1	0	1	1	Kabul	EPI
Awareness on diarrhea, and ORS use							0	5	1	1	Kandahar	MoPH
Infection prevention							83	30	3	5	Kandahar	AHDS
Measles surveillance							10	0	2	1	Kandahar	REMT
Emergency preparedness workshop							23	27	3	2	Kandahar	AHDS
EOC survey training							0	3	6	1	Kabul	HSSP
BEOC training							0	9	21	3	Herat	ACTD
BEOC curriculum training							0	1	2	1	Kabul	HSSP
Ultrasonography training							1	0	42	1	Kabul	Hedayat
Midwives refresher training							0	2	5	1	Kabul	MoPH
Gyne/Obs clinical training	0	1	30	1	Kabul	Cure						
EMOC workshop	0	2	21	1	Kandahar	Unice						
IMCI training	17	3	11	6	Kandahar	AHDS		55	11	7	Kandahar	AHDS
IMCI training	8	0	3	1	Urozgan	AHDS					T ==	
Nutrition & malnutrition	5	2	3	1	Urozgan	AHDS		0	5	2	Kandahar	AHDS
Nutrition training course		-	-		**	1 ~	2	0	20	1	Herat	ACTD
CMAM training for HF staff	4	0	6	1	Kabul	Corda		0	7	1	Kabul	Cordaid
CMAM training for CHWs	6	1	4	1	Kabul	Corda		4	4	1	Kabul	Cordaid
CTC&CMAM orientation	1	0	1	1	Kandahar	Unice		0	1	1	Kandahar	Unicef
Therapeutic feeding workshop	5	2	1	1	Urozgan	AHDS						
CMAM training for health staff	5	6	4	1	Urozgan	AHDS		11	4	1	Kandahar	AHDS
CMAM training for CHWs	_						29	31	2	3	Kandahar	AHDS
Breast feeding	_						0	15	3	1	Kandahar	AHDS
Immunization training	0			-		DE1 6	32	20	12	3	Kandahar	AHDS
EPI management workshop	8	0	6	2	Kandahar	REM		1.4.5			** 11	
Neonatal care clinical training	0	1	30	1	Kabul	Cure	0	0 16 1 1 Kandahar AH			AHDS	
Pediatrics clinical training	1	0	30	1	Kabul	Cure	G	_				
Basic mental health Advance Mental health workshop	15	0	6	3	Urozgan	AHDS						
	3	U	12	1	Peshawar	HN_T		1.1	4	4	Vondohon	AHDC
First Aid							93 29	11	12	4	Kandahar	AHDS
Rational use of drugs training course	1	0	30	1	IZ -11	C	29	1	12	1	Kandahar	HSSP
Anesthesia clinical training Disability, community based rehabilitation	1	U	30	1	Kabul	Cure	2	0	10	1	Kandahar	ARCS
Physiotherapy course	9	1	6	1	Kabul	SCA	3 2	0	6	1	Kahuanar	SCA
Clinical training in surgery	1	0	30	1	Kabul	Cure		U	U	1	Kabui	SCA
Internal medicine clinical training	1	0	30	1	Kabul	Cure						
Monitoring, Evaluation and photography	1	0	6	1	Kabul	ZOA						
FFSDP training	1	U	U	1	Kabui	LOA	19	3	4	1	Kandahar	AHDS
BPHS training							13	8	3	1	Kandahar	AHDS
Leadership development	-						16	13	2	1	Kandahar	AHDS
BPHS Orientation							10	4	4	1	Kandahar	AHDS
Leadership development							18	14	2	1	Kandahar	AHDS
Hospital Assessment	0	2	3	1	Kabul	MOP		17		-	Tandanai	111111111111111111111111111111111111111
Leadership development	U		3	1	Rubui	MOI	17	12	3	1	Kandahar	AHDS
Gender awareness TOT	+						1	2	4	1	Kabul	HSSP
Supervision, monitoring and evaluation	5	0	6	1	Kabul	BRAG		0	6	1	Kabul	BRAC
Security workshop	1	0	3	1	Kabul	Corda		0	U	1	Kabui	DIAC
Quality Assurance module one	1	0	3	1	Rubui	Cordo	45	23	2	3	Kandahar	HSSP
PHC Training	2	0	25	1	Karachi	AKU		23		J	Kandanai	11551
Project Cycle Management	1	0	5	1	Urozgan	ZOA						
Project Cycle Management	1	0	5	1	Urozgan							
PDQ (partnership defined quality)	1	U	3	-	Urozgan ZUA		7	5	4	1	Kabul	HSSP
Quality Assurance Module two							32	16	2	3	Kandahar	HSSP
Hospital management	1	0	6	1	Kabul	Kabul Cure		10	-	3	ixandanai	11001
Kabul staff			U		Isabui	Cure						
National Health Accounting workshop	2	0	1	1	Kabul		MoPH Av	icenna	Institut	e of H	ealth Sciences	(APHI)
Public health training	1	0	42	1	Kabul						Management S	
Presentation skills workshop	1	0	1	1	Kabul		ABCD			and		
Health Sector Reform and Financing	1	0	12	1	Amsterdam	1	Royal Trop	oical Ins	stitute (KIT)		
Regional CCM workshop	1	0	3	1	Hyderabad,						lination mechan	nism
. д	-	1 -	, ,	-	, 5014044,	,	The Global Fund, country coordination mechanism					

School Health

The aim is to improve the general health of school age children in Urozgan and to prevent sickness, disability and accidents.

The main activities were:

- Hygiene and health education and disabilityprevention education for children in four schools (one girls' and 3 boys' schools).
- Enable Children's Groups to identify actions they can take to prevent disease and disability and support those groups to achieve their goals.
- Health screening for all children as they enter school for the first time.
- Built the capacity of school staff and parents so that they are aware of and act on the early warning signs of illnesses and prevent disease and disability.

پروگرام تعلیمات صحی در مکاتب

هدف این پروگرام بهبود و ارتقای وضح عمومی صحی اطفال سن مکتب در ولایت ارزگان، و جلوگیری از شیوع امراض، معیوبیت ها و تصادم ها میباشد.

فعالیت های اساسی درین پروگرام عبارتند از:

- حفظ الصحه و تعلیمات صحی، آموزش در مورد جلوگیری از امراض و معیوبیت ها برای اطفال در چهار مکتب نکور).
- آماده ساختن گروپهای اطفال برای عملکرد مشخص جهت جلوگیری و معیوبیت ها.
- اجرای معاینات صحی برای تمام اطفالیکه شامل مکتب میشوند.
- ارتقای ظرفیت (معلومات صحی) پرسونل مکتب و والدین در مورد علایم ابتدائی امراض و عملکرد به موقع برای جلوگیری از امراض و معیوبیت ها.



Hygiene and health eudacation:

16 workshops were conducted for 1057 students in the schools. The training workshops covered importance of general health, first-aid, hygiene, infectious diseases prevention and disability prevention.

Children groups did excellent job; they raised community awareness in field of hygiene, good health practice and preventable diseases through:

- Child to child health education.
- Parents meetings.
- Meeting with teachers.
- Meeting with CHWs, health committee members, elders, Mulas
- Local radio health education program: drama (115 radio clips) and childrens' live radio program.
- Practical work in community to realize personal and environmental hygiene through cleaning houses, schools and streets, keeping water supplies clean.

حفظ الصحه و تعلیمات صحی :

شانزده ورکشاپ برای 1057 متعلم در مکتب ها دایر گردیده است. این ورکشاپ های آموزشی در بر گیرنده اهمیت عمومی صحت، کمکهای اولیه، حفظ الصحه، وقایه از امراض انتانی و همچنان وقایه از معیوبیت ها بود.

گرویهای اطفال:

به بهترین وجه ممکنه کار نموده اند. آنها در بلند بردن سطح آگاهی جامعه در مورد حفظ الصحه، علمکرد برای صحت خوب، و وقایه امراض قابل پیش گیری فعالیت های ذیل را در پیش گرفتند:

- تعلیمات صحی از طفل به طفل .
 - ، ملاقات با والدين اطفال.
 - مجالس با معلمان مكتب ها
- ملاقات با کارکن های صحی جامعه، اعضای شور اهای صحی، بزرگان و خطیبان مساجد.
- پروگرامهای تعلیمات صحی از طریق رادیو های محلی به قسم درامه (115 کلیب) و پروگرام نشر مستقیم.
- کار عملی در جامعه بخاطر نیل به حفظ الصحه شخصی و محیطی از طریق پاک کاری خانه های، مکاتب و کوجه ها، و باک نگهداشتن سیستم تهیه آب آشامیدنی.

Health screening:

- An orientation session was conducted for 284 participants on health-screening procedure and follow up.
- One teacher in each school was trained as CHW for children health screening.
- AHDS 2 male and 2 female nurses helped the trained teachers in health screening of the children.
- Workshop were conducted for 16 teachers, on the value and how to keep health records.
- Health record archives one at each school were established.
- Monitoring checklist was designed for children health screening.
- Referal system was established between the schools and AHDS health facilities.
- Health screening was performed for 1661 school children and 105 out-of-school children.
- 182 ill school children were referred to the health facilities and treated.

Capacity of school staff and parents: 1137 teachers and parents were trained on early warening signs (EWS).

معاينه صحى اطفال:

- تدویر ورکشاپ جهت آشنایی با ضرورت و ترتیب معاینه صحی اطفال مکاتب و تعقیب آن برای 284 شرکت کننده.
- تربیه یک معلم از هر مکتب به حیث کارکن صحی جامعه برای معاینه صحی اطفال
- دودو نفر نرس های مرد و زن معلمان از قبل آموزش دیده را در قسمت معاینه صحی اطفال کمک مینمودند.
- ورکشاپ تربیوی برای 16 معلم در مورد ارزش دوسیه های صحی و طرز درست نگهداری آن.
 - آرشیف دوسیه های صحی در هر مکتب بنا نهاده شد.
- چک لست نظارت و ارزیابی معاینه صحی اطفال طرح و تطبیق گر دید
- و تطبیق در دید. سیستم رجعت دهی اطفال مریض بین مکاتب و تأسیسات صحی AHDS ایجاد شد.
- در این سال 1661 شاگرد مکتب و در حدود 105 طفل بیرون از مکتب معاینه صحی شدند.
- 182 شاگرد به دلیل داشتن تکالیف صحی به تأسیسات صحی معرفی و تداوی گردیده اند.

ارتقای ظرفیت پرسونل مکاتب و والدین:

برای 1137 معلم و والدین در رابطه به علایم مقدم خطر (امراض) آموزش داده شده است.



Polio Eradication

Supplementary Immunization Activities (SIA) for Polio Eradication: the main objective is to achieve the overall goal of interrupting the transmission of wild polio virus in Afghanistan by delivering two drops of oral polio vaccine to all under five children.

An MOU was signed for piloting Polio Eradication campaigns in high risk districts of Kandahar (Spin Boldak, Daman, Shega and Shawalikote) between MOPH, AHDS, UNCEF and WHO.

SIA was implemented in the target districts of Kandahar by AHDS since May 2009. The total under five children of four districts is 85,067 according to NID data. In addition, during NID, monitoring was the responsibility of AHDS in Urozgan and 6 districts (Shawalikote, Dand, maiwand, Shaga, Arghandab and Zharie) of Kandahar Province.

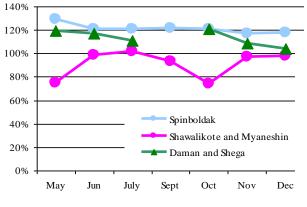
محو فلج اطفال

فعالیت های متمم معافیت کتلوی برای محو فلج اطفال: هدف اساسی عبارت از رسیدن به مقصد قطع انتشار ویروس مرض پولیو (فلج اطفال) از طریق دادن دو قطرهٔ فمی واکسین به تمام اطفال کمتر از 5 سال در افغانستان است.

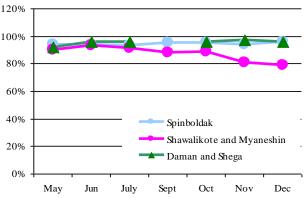
در این رابطه تفاهم نامه یک پروژه تجربوی برای تطبیق کمپین های در چهار ولسوالی معروض به خطر بیشتر (سپین بولدک، دامان، شگه و شاه ولیکوت) میان وزارت صحت عامه، AHDS، یونسف و WHO به امضاء رسیده است.

فعالیت های متمم معافیت کتلوی برای محو فلج اطفال در ولسوالی های مورد نظرکندهار) از ماه ثور توسط AHDS به منصه اجراء گذاشته شده است. مجموع اطفال کمتر از پنج سال در این چهار ولسوالی مطابق اسناد سازمان صحی جهان برای روز های ملی معافیت کتلوی 85067 نفر میباشد. علاوه بر این مؤسسه مسؤلیت نظارت فعالیت های کمپین ها را در تمام ولایت ارزگان وشش ولسوالی کندهار شاه ولیکوت، دند، میوند، شگه، ار غنداب و ژیری) به عهده داشت.

Reported OPV coverage during 2009



Post campaign monitoring coverage



Polio Cases in Khandahar During 2009:

z ono custo in riminamia z arm	8 -007.			
Districts	Wild polio type 3	Wild polio type 1	Compatible	Total
	type 3	type i		
Spinboldak	5	0	1	6
Daman and Shega	0	1	1	2
Shawalikote and Myaneshin	1	1	1	3
Maiwand	2	2	0	4
Panjwaie	1	2	0	3
Kandahar City	5	1	3	9

واقعات پولیو در کندهار در این سال:



The biggest challenge for successful campaigns was inaccessibility due to insecurity. Quality of campaigns was also not satisfactory in some parts.

بزرگترین مانع برای مؤفقیت کمپین ها عبارت از عدم دسترسی به اطفال به دلیل نا امنی میباشد. ناگفته نباید گذاشت که کیفیت کمپین ها نیز در بعضی ساحات رضایت بخش نمیباشد.

Tuberculosis Control

The Global Fund to Fight AIDS, Tuberculosis and Malaria (GFATM) has recognized the burden of TB in Afghanistan and extended financial assistance to scale up and strengthen TB control interventions in the country. BRAC Afghanistan is Principal Recipient for the Global Fund Round–8 Tuberculosis Grant. AHDS as an implementing NGO for BPHS in Kandahar and Urozgan was recognized as Sub-Recipients (SR) under the plan. The Goal to reduce tuberculosis (TB) burden by 2015 is in line with MDG and Stop TB Partnership targets.

Estimated tuberculosis patients - shown as number per 100,000 population (all ages) is 231 and new smear-positive (NSP) tuberculosis patients per 100,000 habitants is 73 (WHO Global report 2008). TB/HIV positive is 0.02%. Global targets of 70% NSP case detection and 85% treatment success were adopted as a national goal for Afghanistan.

Data from AHDS health facilities	Kandahar	Urozgan	ارقام تأسيسات صحى AHDS
New smear positive pulmonary TB	175	77	واقعات جدید سمیر مثبت توبرکلوز ریوی
Smear negative pulmonary TB	59	44	واقعات سمير منفي توبركلوز ريوى
Extra pulmonary TB	80	59	واقعات توبرکلوز خارج ریوی
Relapse cases	14	2	واقعات عود يا تكرار مرض
Treatment completed	242	154	دوره تداوی تکمیل شده
Cured	97	71	واقعات علاج يافته
Treatment Failure	3	1	واقعات تداوي ناكام
Defaulter	23		مریضان غیر حاضر در تداوی

TB control is integrated in BPHS projects of Kandahar and Urozgan. Trainings were provided for the health staff, community health supervisors, teachers and community health workers. In each district 25 teachers received orientation on TB detection and DOTS. 172 CHWs are involved in the program. It is planned to involve the remaining CHWs as well in 2010.

TB ca	ses by age and sex							M	■F	
⁵⁰ T				46						
45				-						
40		40	0	-						
35		_	_	_						
30		_		_	2	28				
25 -				_		_	2	5		
20			_			_			19 17	17
15		14	15	_		_		Н	-	
10	7	-11	Н	-	7	L	7	Н	-	6
5 -	4	\blacksquare	Н	-	\exists	_		_		
0 +	0-14	15-2	4 25	34	35-4	14	45-5	4	55-64	Over 65

پروگرام كنترول توبر كلوز

صندوق جهانی برای مجادله با ایدز، توبرکلوز و ملاریا متوجه وخامت شیوع مرض سل در افغانستان شده و بنابرآن جهت تقویت پروگرام کنترول توبرکلوز امداد مالی نموده است. به سطح کشور مؤسسه برک-بنگله دیش دریافت کننده اساسی دور هشتم کمک مالی صندوق جهانی میباشد. در این پلان مؤسسه AHDS منحیث تطبیق کننده مجموعه خدمات اساسی صحی در ولایات کندهار و ارزگان مشارکت دارد. هدف کاهش دادن واقعات توبرکلوز تا سال 2015 در مطابقت با اهداف انکشافی هزاره دوم و مشارکت برای توقف مرض سل قرار دارد.

تخمین مریضان مصاب توبر کلوز در افغانستان فی صد هزار نفوس از تمام سنین بدون استثناء 231 تن و تعداد واقعات توبر کلوز باز (سمیر مثبت) جدید در حدود 73 نفر فی صد هزار نفوس به اساس گزارش سازمان صحی جهان در سال 2008 محاسبه میشود. مریضان توبر کلوز که HIV هم دارند % 0،02 تخمین شده است. هدف جهانی رسیدن به کشف %70 واقعات توبر کلوز و % 85 تداوی موفقانه آنها منحیث اهداف ملی در کشور ما نیز پذیرفته شده است.

پروگرام کنترول مرض توبرکلوز در پروژه های BPHS ولایات کندهار وارزگان مدغم گردیده و آموزش لازمه برای پرسونل صحی، نظارت کنندگان صحت در جامعه، معلمان و کارکنان صحی جامعه تدارک یافته است. در هر ولسوالی 25 نفر از معلمان در رابطه به کشف واقعات توبرکلوز و سیستم " تداوی کوتاه مدت تحت مشاهده مستقیم " رهنمائی گردیده اند. در حدود 172 کارکن صحی جامعه در پروگرام کنترول توبرکلوز سهم داشته اند. در این پروگرام که در سال آینده متباقی کارکنان صحی جامعه نیز در این پروگرام سهیم گردند.



Malaria Control

Malaria is widely recognized to be a major public health priority in Afghanistan requiring continued international assistance. The disease is endemic in large areas below 2000 metres in elevation and is highly prevalent in river valleys used for rice cultivation.

Kandahar is one of the 14 provinces as "high-risk or moderate-risk" areas for Plasmodium Vivax and Plasmodium Falciparum. These 14 provinces are defined as Stratum 1 Provinces for malaria roll back.

The purpose of this project is to integrate malaria control activities into BPHS as outlined in the BPHS policy document. It aims to reduce the mortality and morbidity of pregnant women and infants through long-lasting insecticide-treated bed nets (LLIN) distribution by safeguarding them against the transmission of Malaria and Leishmaniasis.

The main activity is to scale up and improve the coverage and quality of LLIN distribution through existing health facilities in Kandahar province. The project was started from August 2009 in partnership with Health-Net TPO in association with The Global Fund (Round-5) Kandahar Province.

Direct beneficiaries are 79,208 less then one year children and pregnant women. Indirect beneficiaries are 990,100 population of Kandahar Province. 35 public health facilities (1 MoPH, 5 other NGOs and 29 AHDS) are involved in LLIN distribution program.

Training was provided for 45 (10 male and 35 female) health staff of the mentioned health facilities. 11,822 different types of malaria related IEC materials were distributed through health facilities to the clients.

This year 3,972 LLIN were distributed to pregnant women during Antenatal Care visits in health facilities and 3,102 to under one child after receiving Penta vaccine.

يروگرام كنترول مرض ملاريا

مرض ملاریا یکی از اولویت های عمده صحت عامه در افغانستان میباشد، که ایجاب تعاون داوامدار جامعه بین المللی را مینماید. مرض ملاریا یک مریضی اندیمیک یا منطقوی میباشد که در مناطق پائین تر از ارتفاع دو هزار متر، در وادی دریا ها و کشتزار های برنج به پیمانهٔ وسیع شیوع دارد.

کندهار یکی از جملهٔ از چهارده ولایت با درجهٔ بلند و یا متوسط خطر نوع پلازمودیم وایویکس و پلازمودیم فالسیپارم است. این چهارده ولایت در کتگوری اول برای عملکرد جهت عقب زدن این مرض مد نظر گرفته شده است.

مرام این پروژه ادغام فعالیت های کنترول مرض ملاریا در مجموعه اساسی خدمات صحی میباشد. هدف این است که مصابیت و وفیات مادران حامله و اطفال شیرخوار از اثر امراض لشمانیا و ملاریا با استفاده از پشه خانه های مغطوس در ادویه حشره کش بایین آورده شود.

فعالیت عمده توزیع مقدار کافی پشه خانه های با کیفیت عالی از طریق تأسیسات صحی کندهار میباشد. پروژه در ماه اسد با همکاری مؤسسه هلت نت آغاز یافت که از طریق دور پنجم کمک مالی صندوق جهانی تمویل میشود.

کساینکه مستقیماً از این پروژه بهره میگیرند شامل 79208 اطفال کمتر از یکسال و خانم های حامله میباشند. و کساینکه بطور غیر مستقیم مستقید میشوند 990100 نفوس ولایت کندهار اند. در این پروگرام 35 تأسیس صحی (یکی مربوط به ریاست صحت عامه کندهار، 29 تأسیس صحی مربوط AHDS و 5 تأسیس سایر ارگانها) در توزیع پشه خانه های مشبوع شده با حشره کش با دوام مشترکا کار میکنند.

در این رابطه برای 45 کارکنان صحی (10 ذکور و 35 اناث) تأسیسات صحی مذکور آموزش داده شدند. از طریق تأسیسات الله الفراق تبلیغاتی در این زمینه صحی به مراجعین توزیع گردیده است. امسال در حدود 3972 پشه خانه برای خانم های حامله در جریان ملاقات های قبل از ولادت توزیع گردیده است. حدود 3102 پشه خانه برای اطفال کمتر از یکسال بعد از اخذ واکسین های پنجگانه (Penta vaccine) دوره طفولیت توزیع شده است



Malnutrition

Community-based Management of Acute Malnutrition (CMAM) is a pilot project launched in partnership with Cordaid and Valid International in 8 easy to access health facilities (for both beneficiaries and supervisors). Goal of the project is to figure out prevalence of acute malnutrition and learn integration of acute malnutrition treatment into existing BPHS. The objective is access to effective treatment for acute severely acute malnourished children aged 6 to 59 months through the Community-based Management of Acute Malnutrition (CMAM) approach.

The pilot has been implemented in two facilities in two districts of two provinces. The health posts attached to the health facilities were also involved in the program (220 CHWs).

- - Terinkot: Provincial Hospital and one CHC
 - Dehrawud: one CHC and one BHC
- · Kandahar:
 - Kandahar City: two CHCs
 - · Dand: one CHC and one BHC

CMAM enables treatment for children on an outpatient basis rather than in an inpatient feeding center. The CMAM consist of:

- Focus on severely malnourished children
- The Outpatient Therapeutic Program (OTP)
- Stabilization Center for those with complications
- Community outreach / Mobilization
- Ready to Use Therapeutic Food (RUTF)

Initial training was conducted for 10 health staff and 15 CHWs (10 male and 5 female) from Kandahar and Urozgan provinces in Kabul. The trained staff, further, trained other 24 staff (12 male and 12 female) and 60 CHWs (29 male and 31 female) in Kandahar and Urozgan provinces. During the last quarter of the year 1,333 children were under treatment, 236 children were cured and 266 defaulted.



سو تغذي

ادارهٔ سؤتغذی حاد به سطح جامعه یک پروژه تجربویست که د ر همکاری با مؤسسات کور داید، ولید انترنشنل و یونسف آغاز یافت. یروژه در در 8 تأسیس صحی با دسترسی آسان (هم برای نظارت كُنندگان و هم براى مستفيد شوندگان) مد نظر گرفته شد. مقصد اين بروژه دریافت وسعت شیوع سؤتغذی حاد، تداوی آن و آموختن ادغام أن در مجموعه خدمات اساسی صحی میباشد. هدف مشخص تداوی موثر براى سؤتغذى حاد شديد اطفال بين سن 6 الى 59 ماهكى به شیوه ادارهٔ سؤتغذی حاد به سطح جامعه است.

این پروگرام امتحانی در دو تأسیس صحی دو ولسوالی از دو ولایت تحت تجربه قرار دارد. ناگفته نماند که یوسته های صحی مربوط به ساحه پوشش این تأسیسات صحی نیز در این پروگرام سهیم اند، که مشتمل بر 220 کارکن صحی جامعه میشود.

در ولایت ارزگان:

- ترینکوت: شفاخانه و لایتی و یک CHC.
 - دهراوود: یک CHC و یک BHC.

در ولایت کندهار:

- شهر کندهار : دو CHC.
- ولسوالي دند: يک CHC و يک BHC.

ادارهٔ سؤتغذی حاد به سطح جامعه که تداوی اطفال مصاب را در کلینیک سرایا بر بستر شدن ترجیح میدهد، شامل اجزاء ذیل

- عطف توجه به اطفال سؤ تغذى شديد.
 - تداوی مریضان در کلینیک سراپا.
- مرکز معالجه عاجل برای واقعات اختلاطی. پوشش ساحه خارج از کلینیک و اشتراک جامعه. استفاده از مواد غذائی آماده برای تناول.

كورس آموزش مقدماتي براي 10 پرسونل صحى و 15 كاركن صحی جامعه (10 ذکور و 5 اناث) از ولایات کندهار و ارزگان در كابل براه انداخته شد. اين پرسونل آموزش ديده بنوبه خود 24 پرسونل ساحه را که (12 ذکور و 12 اناث) و 60 کارکن صحی جامعه (29 ذكور و 13 اناث) را در ولأيات كندهار وارزگان آموزش دادند. در سه ماه اخير اين سال 1333 طفل تحت معالجه قرار گرفته، 236 طفل شفا ياب شده و تداوى 266 طفل نسبت غیر حاضری ناتکمیل مانده است.



Micronutrients

Supplementation of live saving micronutrients for children and women was started in November in partnership with the Micronutrient Initiative. It introduces a number of relatively simple and cost-effective approaches to treat micronutrient deficiencies for 108,000 pregnant and lactating women, and children in Daman, Dand districts of Kandahar. The project will focus on the following interventions:

- Training of the staff: 316 Health service providers in the province will be trained in the skills needed to ensure successful delivery of the interventions, while also serving as trainers for future health providers.
- Home Based Fortification through distribution of low cost multi micronutrient premixes: Multimicronutrient powder (single serving individually packaged dry powder in sachets) will be distributed to mothers where they will be encouraged to sprinkle the powder onto their child's food once daily or every alternate day in areas where a child eats from a separate dish.
- Consumption of the pre-mix for 60 days would help prevent a child from becoming anemic for up to one year.
- *Iron/Folic Acid supplements:* Iron/folic acid tablets will be made available in health facilities and health posts.
- Distribution of ZINC/ORS kit: The proposed project will distribute zinc tablets with oral rehydration salts (ORS) to children suffering from diarrhea.
- Distribution of Vitamin A capsules in hard to reach areas: An estimated 80 90% of Afghan children are reached with vitamin A capsules twice a year through national immunization campaigns for polio eradication.

مايكرونترينت ها

تدارک مایکرونترینت ها (ترکیبات اساسی مغذی که به مقدار های خیلی کم برای زندگی ضرورت اند مثل ویتامین ها و منرال ها) که اهمیت حیاتی برای اطفال و خانم ها دارند از ماه عقرب 1388 در همکاری با مؤسسه (MI) آغاز گردیده است. این پروژه یکتعداد عمکرد های ساده، ارزان و مؤثر را برای تداوی کمبود مایکرونترینت ها برای در حدود 108,000 خانم حامله و شیرده و اطفال کمتر از 5 سال در ولسوالی های دند و دامان و لایت کندهار معرفی نمود. این پروژه عطف توجه به اقدامات ذیل دارد:

- تربیه پرسونل: در سطح ولایت کندهار 316 کارکن صحی جهت کسب مهارت های ضروری برای پیشبرد مؤفقانه فعالیت های مربوطه و ایفای نقش استاد برای سایر کارکنان صحی تربیه میشوند.
- تقویت غذای مصرفی در خانه توسط توزیع مرکبات ارزان قیمت: پودر مولتی مایکرونترینت (پودر خشک مرکبات در پاکت های یک خوارکی) به مادر ها توزیع میشود. آنها تشویق میشوند که پودر را بالای غذای اطفال خود همه روزه و یا یک روز در میان بپاشند (هر طفل در یک ظرف جداگانه غذا بخورد).
- ، مصرف این مرکبات برای شصت روز میتواند یک طفل را در برابر کمی خونی برای یکسال وقایه کند.
- ، مرکبات آهن و فولیک اسید: تابلیت های مرکبات آهن وفولیک اسید قابل دسترس در تأسیسات صحی و پوسته های صحی میباشد.
- جست و محلول نمکی ارجاع آب: تابلیت های Zinc و پاکت های ORS برای اطفال مصاب اسهالات توزیع میشود.
- كپسول ويتامين A در مناطق دور دست و صعب العبور: تخميناً در حدود %90-80 اطفال كپسول هاى ويتامين A را سال دو مراتبه از طريق كمپاين ملى مبارزه عليه فلج اطفال اخذ مى دار ند.



Support Vulnerable Farmers' Families

The purpose of this intervention is to support and improve the food security of vulnerable farming families in Trinkote, Dehrawud and Chora districts of Urozgan Province through diversification agricultural livelihoods project purpose: under this agreement, AHDS distributed agricultural packages and conducted training to staff and beneficiaries. The support was continued for the 1000 beneficiary families form year 2008 and 3400 families added late 2009.

The basic package consist of improved variety of wheat seed, fertilizer, hand tools, vegetable seeds, post harvest container as well as training and follow up. The optional packages were fruit tree nurseries, fishery ponds, livestock (milking cow) and green houses for vegetables.

حمایت خانواده های دهاقین بی بضاعت

مرام این برنامه تقویه و بهبود در حالت تغذی فامیلهای دهاقین کم زمین در ولسوالی های ترینکوت، دهراود و چوره ولایت ارزگان از طریق تنوع در زراعت و مالداری میباشد. ضمن این قرار داد، مؤسسه خدمات صحی و انکشافی افغان توزیع بسته های زراعتی را توزیع نموده و برای پرسونل و دهاقین کورسهای آموزشی دایر نمود. مستقید شوندگان این پروگرام تقویتی 1000 خانواده ازسال قبل بودند و 3400 خانواده دیگر بعداً در خزان سال 1388 علاوه گردید. بسته اساسی این پروگرام شامل تخم اصلاح شده گندم، کود کیمیاوی، ابزار دستی کار، تخم های اصلاح شده سبزیجات، کندو برای نگهداری بعد از جمع آوری محصولات، و آموزش های لازم دهاقین درین موارد و نظارت آنها میباشد. بسته های اختیاری شامل قوریا (پرورش نهال های مثمر)، حوض تربیه ماهی، گاو شیری و گرمخانه تولید و ترویج سبزیجات بود.

		New in 2009		ادامه سال پ			
Districts	ولسوالي	Basic pa	, in the second second	Fruit tree Nursery	Fishery	Livestock	Greenhouse (plastic tunnel)
		, اصلاح شده	ترويج تخم	قوريا	تربیه ماهی	مالداري	گرمخانه
Tarinkowt	ترينكوت	600	549	208	3	186	152
Chora	چوره	2800	151	59	3	77	12
Dehrawud	دهراوود	0	300	75	3	100	122
Total	مجموع	3400	1000	342	9	330	286

ff trained AHDS agriculture and FAO technical sta wheat crop agro ,vetrenary staff in livestock management ,fish ponds establishment ,techniqueintegrated pest management (IPM), green house (Plastic tunnel) installation and grafting.

supplies and The beneficiaries were supported with imporved capicity by different economic -A socio .trianings beneficiary 1000 varification survey is planned for the first .(2010 in)

پرسونل تخنیکی مؤسسه زراعت و خوراک ملل متحد (FAO) در بخش های وترینری و اداره و نگهداشت حیوانات اهلی، حاصلات گندم و تخنیک های جدید زراعت، تأسیس حوض های تربیه ماهی، کنترول حشرات، ایجاد گرمخانه ها، ایجاد قوریا و پیوند نمودن به پرسونل مؤسسه AHDS آموزش لازم دادند.

مستفید شدگان مواد و لوازم مذکور و آموزش مربوطه را در زمان مناسب دریاقت کردند. یک سروی وضعیت اجتماعی-اقتصادی 1000 خانواده اولی برای سال آینده در نظر گرفته شده است.







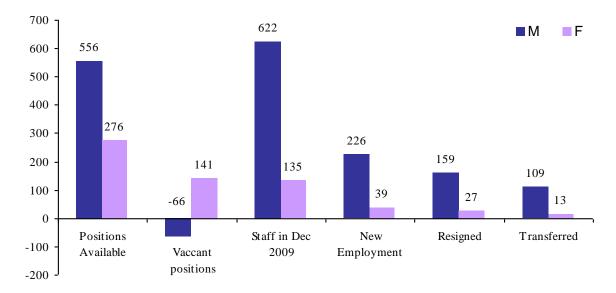
Human Resource

Healthcare is a labor intensive service. It requires hard work to find and deploy professionals in insecure and remote areas like Kandahar and Urozgan provinces. Furthermore, the staff needs special orientation for BPHS, tailor made short trainings for BPHS/EPHS components, refreshers trainings, supportive supervision, on the job training, monitoring and conflict resolution. Unfortunately, the professional staff is not locally available. The staff coming from other provinces would not stay for long period of time that cause frequent turn over and further vacancies. Lack of female staff negatively impacts the performance of health facilities.

AHDS program provided about 868 job opportunities including 306 female positions. Some female positions that are not very gender sensitive are filled by male staff. The chart summarizes human resources report in 2009.

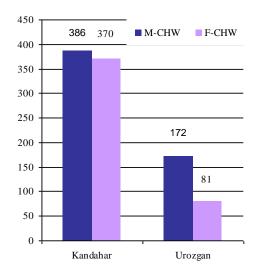
قوای بشری

مواظبت های صحی به تعداد زیاد قوای بشری نیاز مند است. این امر ایجاب کار و فعالیت های جدی برای پیدا کردن و تقرر افراد مسلکی در مناطق دور دست و ناامن مانند کندهار و ارزگان مینماید. بر علاوه کارمندان ضرورت به رهنمایی و کورسهای آموزشی در رابطه به اجزای خدمات اساسی و شفاخانه یی صحی، کورسهای تعقیی، نظارت تقویتی، تریننگ در جریان کارو حل مناز عات دارند. متأسفانه افراد مسلکی در منطقه موجود نیست. افراد مسلکی آمده از ولایات دیگر علاقمند به اقامت طویل المدت در این ولایات نبوده که سبب تغییر و تبدلات زیاد و مکرر میگردد. کمبود کارمندان اناث بعث تأثیرات منفی در عرضه خدمات در مراکز صحی میگردد. پروژه های AHDS امکانات وظیفوی را برای 868 تن (به شمول بروژه های AHDS است. بعضی از بست های اناث که از نظر فرهنگی حساسیت ندارد توسط افراد مسلکی ذکور تکمیل شده است. کارمندان صحی جامعه (CHW) که رضاکار اند، جزء مهم قوای کارمندان صحی جامعه (CHW) که رضاکار اند، جزء مهم قوای بشری برای بهبود صحت در قریه ها هستند.



Community Health Workers (CHW) who voluntarily serve the communities are the main part of man power promoting health services in the villages.





AHDS Donations

ADHS is proud of being able to help government and an Afghan NGO this year with some donations.

AHDS donated a used Mercedes Benz car costing USD 3000 and USD 1,000 cash to Afghan Rehabilitation and Health Services Organization (ARHSO) that serve the orphans and street children.

A used Toyota truck costing USD 6,000, medicines costing USD 5,760 and miscellaneous items costing USD 1,200 were donated to Kandahar Public Health Office.

هدایای مؤسسه

مؤسسه خدمات صحی و انکشافی افغان افتخار دارد که قادر به کمک به دولت و یک مؤسسه غیر دولتی با بذل هدایا گردیده است.

مؤسسه صحی و انکشافی افغان یک عراده موتر مستعمل مرسدیس بنز به ارزش 3000 دالر امریکایی و 1000 دالر پول نقد را به مؤسسه ARHSO که برای اطفال یتیم و اطفال روی سرک خدمت میکند اهداء نمود.

همچنان یک موتر لاری مستعمل تویوتا به ارزش 6000 دالر امریکایی و ادویه طبی با ارزش 5760 و یک مقدار اقلام غیر طبی به ارزش 1200 دالر امریکایی را به ریاست صحت عامه کندهار اهداء نموده است.



AHDS representative handing over the donated truck to Dr Abdul Qayom Pokhla, Kandahar Public Health Director





AHDS representative hading over the donated car to AHRSO Director

Inventory

Every individual is entitled to the basic health services. AHDS provides healthcare impartially for the people regardless their ethnicity, religious and political affiliations. Insecurity and violence hamper regular services, supportive supervision and expansion to the remote needy pockets of population. We wish that this basic right of the communities and impartiality of healthcare providers are respected by all involved parties.

The disasters directly affected Urozgan projects:

- Vaccinator of Surkhmurghab BHC was killed during fighting bettween national army and .insurgents
- CHW of Avegan village was killed in Chora bazaar during a suicide attack.
- A community health committee member was killed in Dehzak village by unknown person.
- Chenartoo supply of polio campaign for January was burned by oppisition while passing 09 .Mehrabad village

The disasters directly affected the Kandahar projects:

- A vaccinator of Shorabak CHC was killed by roadside mine.
- A guard of Piro Kalacha CHC was killed by unknown gunman.
- Staff of Senzari BHC was temporarily kidnapped by unknown gunmen. They were released by the efforts of community elders.
- Angorian BHC and Shorabak CHC were closed due to insecurity.
- Babur BHC, Angurian BHC and Khakraiz CHC were closed temporarily.
- Buildings of Babur BHC, Nahre Rubat BHC and Angorian BHC were completely burned and destroyed by unknown gunmen or during hot fighting.
- Buildings of Zheray CHC were badly destroyed during fighting.
- Medical and non medical supplies and equipments of affected health facilities were looted.
- 35 health posts were closed by insurgents.
- Could not establish the planned health facilities.

نا امنی

هر فرد مستحق خدمات صحى است. مؤسسه AHDS اين خدمات صحی را بدون در نظر داشت مذهب، نژاد، ارتباطات قبیلوی و سیاسی عرضه میدارد. ناامنی و خشونت بعضاً مانع عرضه منظم خدمات، نظارت های تقویتی و گسترش این خدمات به مناطق دور دست ولایات میگردد. ما توقع داریم که این حق اساسی اعضای جامعه و اصل بیطرفی کارکنان صحی را تمام جوانب

حوادثی که در این سال مستقیماً بروژه های ارزگان را متضرر

- واکسیناتور مرکز صحی اساسی سرخ مرغاب در جریان جنگ میان دولت و مخالفین به قتل رسید
- کار مند صحی جامعه قریه آویگان در اثر یک حمله انتحاری در بازار چوره به قتل رسید.
- یک عضو شورای صحی جامعه توسط یک مرد ناشناس در قریه دهزک به قتل رسید.
- روی مواد تدار کاتی کمپین ماه قوس برضد پولیو توسط مخالفین قریه مهر آباد ترینکوت به آتش کشیده شد.

حوادثی که در این سال مستقیماً بروژه های کندهار را متضرر

- یک واکسیناتور مرکز صحی شورابک توسط ماین پُهلوی ٌسرک به قتل رسید. محافظ مرکز صحی پیروکلاچه توسط یک مرد مسلح
- اختتاف گردیده که با تلاش بزرگان منطقه رها گردیدند.
- مراکز صحی انگوریان و شورابک به اثر نامنی مسدود
- مراكز صحى بابر، انگوريان و خاكريز مؤقتاً مسدود
- تعمير هاى مراكز صحى بابر، نهر رباط و انگوريان کاملاً توسط افراد مسلح ناشناس و یا در جریان جنگ
- تعمیر مرکز صحی ژیری در جریان جنگ ها تخریب
- ادویه و سامان آلات تمام مراکز صحی تخریب شده تاراج
- 35 پوسته صحی توسط مخالفین مسدود گردید. تأسیسات صحی پلان شده افتتاح شده نتوانست.



Finance

AHDS total contracts value was USD 6,236,000 this year. AHDS received both cash and in-kind donations for running of the programs. Actual cash expenditure was USD 3,708,030. Administration cost was 160,273 (4.5%). The in kind donations received cost USD 565,662. From the deposit of previous year's users' fee USD 6,592 was spent for CHW bicycles and building incinerators in Kandahar health facilities and USD 41,586 was spent for renovation of the health facilities and incinerators in Urozgan.

Independent auditors depicted the report of monetary incomes and expenditures in next pages.

The followings were in kind donations during 2008:

- USAID/Tech-Serve provided medicines for Kandahar BPHS costing USD 492,539.
- Direct Relief International (DRI) donated medicines and equipment; that is on the way to arrive.
- AmeriCares donated medicines and materials equal to USD 3,545.
- CIDA donated medicines for Spin Boldak Hospital costing USD 56,544.
- WHO donated emergency medicines costing USD 804.
- Unicef donated emergency medicines costing USD 2.670.
- MOPH donated IEC material and guidelines costing USD 570.
- HSSP donated IEC material for Kandahar costing USD 6,200.

Afghan Family Guidance Association (AFGA) donated 558 copies of Islam and Family books costing USD 2,790.

مالي

ارزش مالی قرار داد های مؤسسه خدمات صحی و انکشافی افغان در سال 2009 معادل 6236000 دالر امریکایی بود. برای پیشبرد خدمات مربوطه کمکهای نقدی و جنسی دریاقت گردید. مصارف نقدی معادل 3708030 دالر شد. از جمله مصارف اداری معادل 160273 دالر شد. از جمله مصارف اداری شعادل 160273 دالر (4,5%) آنرا تشکیل میداد. ارزش اقلام کمک شده به طور جنس معادل 655662 دالر امریکایی گردیده است. از جمله پول ذخیره شده از فیس قسمی مریضان (بابت سالهای قبل) مبلغ 6592 دالر برای خرید بایسکل کارکنان صحی جامعه و اعمار ذباله سوزی تأسیسات کندهار و مبلغ 41566 دالر امریکایی برای بازسازی مراکز صحی و اعمار ذباله سوزی تأسیسات ارزگان بمصرف رسیده است.

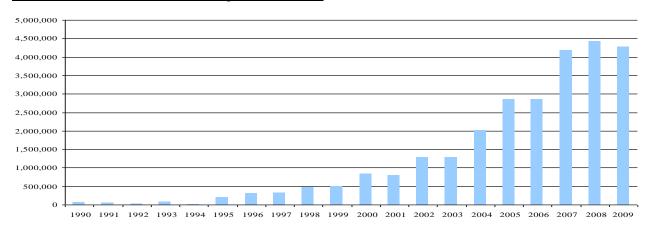
مفتش مستقل مالی حسابات مؤسسه را کنترول نموده که گزارش آن در صفحه بعدی آمده است.

کمکهای جنسی در سال گذشته:

- USAID/Tech-Serve اقلام دوایی به ارزش 492539 دالر امریکایی برای BPHS کندهار.
- DRI ادویه و سامان آلاتی را مساعدت کرده است که هنوز در راه است.
- Americares مواد طبی و ادویه به ارزش 3545 دالر امریکایی مساعدت کرد.
- CIDA ادویه جات به ارزش 56544 دالر امریکائی به شفاخانه سپین بولدک کندهار مساعدت کرد.
- سازمان صحی جهان ادویه عاجل را به ارزش 804 دالر امریکایی مساعدت کرد.
- Unicef ادویه عاجل را به ارزش 2670 دالر امریکایی مساعدت کرد.
- وزارت صحت عامه مواد تبلیغات صحی به ارزش 570 دالر امریکایی مساعدت کرد.
- HSSP مواد تبلیغات صحی به ارزش 6200 دالر 34 امریکایی مساعدت نمود.

انجمن رهنمای خانواده افغان (AFGA) 558 جلد کتاب اسلام و خانواده را با ارزش 2790 دالر امریکایی مساعدت نمود.

Chart of AHDS annual cash and kind expenditures in US\$:



Financial Audit

راپور تفتیش مالی

ZEESHAN ALI & CO.

Chartered Accountants

An Independent Member Firm of Morison International

AUDITORS' REPORT TO BOARD OF DIRECTORS

We have audited the annexed balance sheet of the **Afghan Health And Development Services (AHDS)** as at December 31, 2009 and the related income and expenditure account together with the notes forming part thereof (here-in-after referred to as the financial statements for the year then ended).

It is the responsibility of the management to establish and maintain a system of internal control and prepare and present the financial statement in accordance with policies specified in Note 2 to Financial Statements. Our responsibility is to express an opinion on these financial statements based on our audit.

We conducted our audit in accordance with International Standards on Auditing. Those standards require that we plan and perform the audit to obtain reasonable assurance about whether the financial statements are free of material misstatement. An audit includes examining on a test basis, evidence supporting the amounts and disclosures in the financial statements. An audit also includes assessing the accounting policies used and significant estimates made by management, as well as evaluating the overall presentation of the financial statements. We believe that our audit provides a reasonable basis of our opinion and we report that:

Field visits to the project areas in Kandahar and Uruzgan could not be initiated due to prevailing security concerns in these areas.

Except for the foregoing remark and its effect to the financial statements, in our opinion, the financial statements present fairly in all material respects the financial position of the **Afghan Health And Development Services (AHDS)** as at December 31, 2009 and the result of its operations for the year then ended in accordance with the accounting policies specified in Note No. 2 to the financial statements.

June 16, 2010 KABUL ZHESHAN ALI & CQ.
CHARTERED ACCOUNTANTS

Peshawar Office:

8th Floor, State Life Building, The Mall, Peshawar Cantt, Pakistan. Tel: (+92 91) 5279691, Fax: (+92 91) 5276240

Email: zalicas@yahoo.com - www.zeeshanali.com.pk

Kabul Office:

Street 3, Qilla Fatahullah, Kabul, Afghanistan.

Tel: +93 799 195344

Email: qamaralimum@yahoo.com

AFGHAN HEALTH AND DEVELOPMENT SERVICES (AHDS) PROJECT WISE SUMMARY OF FUNCTIONAL EXPENSES FOR THE PERIOD FROM JANUARY 01, 2009 TO DECEMBER 31, 2009

DONORS	PROJECT NAME	REPORTING CURRENCY	EXPENDITURE IN REPORTING CURRENCY	EXCHANGE RATE	EXPENDITURE IN USD
USAID /W	HO/MoPH				
A-1	PPG -017 / Kandahar	USD	1,373,401	1.0000	1,373,401
A-2	PCH Kandahar	AFG	1,051,294	50.0000	21,026
	Total				1,394,427
EC/CORD	OAID				
B-1	Urozgan support BPHS (341/10143)	EUR	630,477	1.4200	895,277
B-2	Basic Package of Health Services- EPHS -Urozgan 101269	EUR	327,997	1.4200	465,756
	Total				1,361,033
NETHER	LANDS EMBASSY	L	I		
С	Basic Package of Health Services for Urozgan (KAB/URUZ/10/09)	EUR	185,016	1.4200	262,724
	Total				262,724
CORDAII					
D-1	Urozgan support BPHS administration cost (341/10143 A)	EUR	30,080	1.4200	42,714
D-2	Kandahar IHS 2008 (341/10148 A and 341/10169 A)	EUR	144,926	1.4200	205,797
D-3	BPHS and EPHS Support for Uruzgan (101626)	EUR	8,798	1.4200	12,493
	Total				261,004
REMT &		I de la companya de l		Miles and the second second	201,000
Е	NID Social Mobilization in Programmes Kandahar & Urozgan	AFN	617,950	50.0000	12,359
	Total				12,359
FAO		Intration qualities executives and	I NEUROS DE LA RECUESA DE LA R	SOCIETY OF THE PROPERTY.	
F-1	Support for vulnerable farmers	USD	61,609	1.0000	61,609
F-2	Provision Of Wheat Seed And Fertilizer In Chora , Chinatwo And Tirin Kot Districts Of Uruzgan Province		5,075	1.0000	5,075
	Total				66,684
HEALTH	NET TPO / MOPH				
G	Long Lasting Insecticidal Nets (LLINs)	USD	10,990	1.0000	10,990
	Total				10,990
SAVE TH	E CHILDREN, UK	I CONTRACTOR OF THE CONTRACTOR			
Н	Health and education programme - Uruzgan	USD	31,045	1.0000	31,045
21.15	Total			ga Karangan da	31,045
CIDA		L			
I	Capacity building for Kandahar Basic Package of Health Services	CAD	58,326	1.1905	48,993
	Total		58,326		48,993
UNICEF					,,,,,,
J-1	Sustainable Outreach Services (SOS) and maternal health services for Kandahar and Uruzgan.	AFG	6,478,289	50.0000	129,566
J-2	SIA Kandahar				
J-3	Community Based Management Of Acute Malnutrition (CMAM/CTC)	AFG AFG	4,407,116 739,026	50.0000	88,142 14,781



DONORS	PROJECT NAME	REPORTING CURRENCY	EXPENDITURE IN REPORTING CURRENCY	EXCHANGE RATE	EXPENDITURE IN USD
	Total				232,489
ACTION A	AID				
K	HIV/AIDS	USD	4,551	1.0000	4,551
	Total		4,551		4,551
MI					
L	Life saving Micronutrient for Children and Women	USD	-	1.0000	-
	Total				
BRAC					
М	Tuberculosis Control Program	USD	1,890	1.0000	1,890
	Total		1,890		1,890
ADMIN S	UPPORT COST				
N	Admin Support Cost	USD	180,114	1.0000	180,114
	Total				180,114
Less: Expen	ses charged to projects on lumsum basis (4.35%)				(160,273
	Grand Total:				3,708,030

Note: The accumulated admin cost of Afghanistan and USA offices charged to projects is equal to 4.35 % of the total project costs.



Health Management Information System

سيستم ادارة معلومات صحى

The national HMIS is used in both provinces.

سیستم ادارهٔ معلومات صحی ملی در هر دو ولایت تطبیق میگردد.

					ı			(2.3) Monthly Int	egrate	ed Activity	
MIAR – F	acilities Pa	ge 1			MINISTRY OF PUBLIC HEALTH						
]	District Nan	ne & Code	Kandahar & Urozgan Province Name & Code				ne & Code		
Year:2009		Month: 12	months						Fa	cility Code	
Referred	Referred	Re-			New			Facility Type			
Out	In	attendan	Total	>= 5		< 5		2 Hospital, 20 CHC, 16BHC, 2		C, 2 SC	
		ce	New	F	M	F	M				
4089	21114	84885	750118	328132	205123	107712	109151	Patients/Clients			
										Morbidity	
26	2231	4795	155107	53312	40768	29858	31169	1. COUGH &CO		ARI	
250	2108	5048	103741	37998	28436	18338	18969	2. E			
183	567	913	14874	4036	2816	3923	4099	3. PNEUMON			
20	1576	2100	65522	15386	12946	17948	19242	4. ACUTE WATER			
34	751	1635	38200	11997	10284	7812	8107	5. ACUTE BLOODY			
34	240	306	7896	1790	1704	2141	2261	6. W. DEHYDRATION			
15	2	10	343	54	16	117	156	7. SEVERLY ILL CHILD			
5	3	16	167	56	70	19	22	8. VIRAL HEPATITIS			
9	17	6	299	23	53	109	114	9. MEASLES		MEASLES	
0	0	8	61	8	8	19	26	10. PERTUSSIS		ERTUSSIS	
2	0	0	14	11	2	0	1			HTHERIA	
0	0	0	0	0	0	0	0	12. NEONA	ΓAL 7	ΓΕΤΑΝUS	
0	0	0	1	0	0	0	1	13. TETANUS		ΓETANUS	
1	0	0	17	0	0	7	10	14. ACUTE FLACCI	D PA	RALYSIS	
36	110	166	4033	1576	1383	582	492			MALARIA	
339	1711	6187	67343	38510	22623	3516	2694	16. URINARY TRAC			
92	1635	18597	21147	11901	8941	159	146	17. PSYCHIATRI			
474	637	2359	17847	4967	9441	1521	1918	18. TRAUMA			
440	173	249	5650	2967	2140	268	275	19. TB. SUSPECTED CASE			
1349	7188	24154	406769	208238	113991	43178	41362	20. OTHERS/UNLISTED			
									DIA	AGNOSES	
	:Remarks										
	B. Nutrition Status										
7	31	54	162255			79361	82894				
6	118	35	9305			79361 4800	82894 4505	No acute malnutritio Moderate Acute Malnutritio			
404	35	4	1006			508	498	3. Severe Acute Malnutrition		amutrition	

Monthly Integrated Activity Report GOVERNMENT OF THE ISLAMIC REPUBLIC OF AFGH									
MIAR – Facilities Page 2 Month/			All of	Facility	: 2 Hospi	tals, 20 CHCs	MINISTRY OF PUBLIC		
			Year:	2008 and 16B		BHCs, 2 SCs		HEALTH	
			Referre	Refer	Re-	New		C. Maternal & Neonatal Care	
Drags/Commodities			d Out	red In	attend	Cases			
					ance				
Aspirin/Paracetamol			6					C1. Family Planning	
	Mebendazole			158	2849	5238	24025	1. Oral	
	Amoxicillin/Ampicillin			48	1077	2112	3200	2. Injectable	
		INH	0	0	8	306	309	3. IUD	
	Rifan	_	0	25	818	1652	42968	4. Condoms	
	Amp Diaz	_	9	0	2	30	29	5. Permanent	
	Inj. Lido						ı	C2. Pre-and Post-Natal	
	Metronid		11	237		19029		1. First Antenatal Visits	
	Co-trimox		22	122	10677	0.700		2. Other Antenatal Visits	
	Anti-hyperter		33	173	2157	8500		3. Postnatal visits	
	Orals contrace	_						C3. Obstetric Care	
	Injectable contrace		54	34		2861		1. Normal Delivery	
	Con	doms	34	2	0	73		2. Assisted Delivery	
	TOTAL CONTRACTOR OF THE PARTY O	IUD ·	63	7	0	256		3. Major complications	
	TT va		8	2	0	73	£ 3.6 . 1 T	4. Other Complications	
	DPT va		0	0		4		Death due to Major complication	
	V 7.4	ORS	0	0		3	6. Maternal	Death due to other complication	
		nin A	0	0		90		7. Cesarean Section	
	Chloro Sulfadoxine+Pyrimeth		0	U		4		8. Other Obstetric Surgery C4. Neonatal Care	
	Ferrous Sulphate+Folio		0	1		2948		1. Newborn Alive	
		tocin	0	0	0	64		2. Low Birth Weight	
		loves	0	0	0	0		3. Neonatal Complication	
D2 C	Comments about Stock	10703	0	0	U	15	4. Early Neonatal Dea		
D2. C	omments about Stock		U	U		98		5. Stillbirth	
			F	E. Immun	izations	70		G. Tuberculosis	
Total	12 – 23 Months	0 – 1	1 Months	E1. Chi				G1. Cases detection	
381		0 1	30087 1. Penta3			221	1. Number of new smear(+) cases		
301	Done during N	IDs	2. Vitamin A			248	1	2. Number that started treatment	
	Done daring 1	100		2. 11		2.0		G2. Treatment success	
	> TT	TT2	E2. TT Immunization			231	1. Numb	per of cases completed &smear(-)	
	11082	144					1,1,0,1110	or or cuses compresses essential ()	
	22002			8				H. Community Health	
		ry Exam	s	595	1. Nur	mber of meeting with community			
1.2400				F1. Blood		6452		2. Number of CHWs supervision	
87	44 1. To	examine				•			
	48	F positive				I. Report Transmitted			
	425 3. Total other positive							Name	
11	1195 4. Total HIV examined							Designation	
0 5. Total HIV pos					e			Date	
F2.					ı			Signature	
72	05 1.	Total A	AFB slides	examine	d			J. Report Received/Aggregated	
4	78	2.	. Total AFI	B positive	e			Date Received	
								Date aggregated/computerized	
								K. Comments:	

Monthly Agar	ragatad Ac	ntivity Dono	.ut	Co	2.4.3. MAAR-Form overnment of The Islamic Republic Of Afghanistan			
Monthly Aggr	egaled Ac		-Health Posts	MINSITRY OF PUBLIC HEALTH				
17 districts :District C				nde & Name	:Province code and Name			
17 distrib	Cts		.District Co	sac & Ivame	024 Kandahar and 026 Urozgan			
Year: Mo	onth:	:Facility Code		All HF	:Facility Name			
	months			559	:Total Number of Health posts Reported			
				382643	:Total Number of Family Visited			
					A. Family planning			
				Number	A1.Users by method			
				48812	1.Oral pills			
				45775	2.Condoms			
				13108	3.Injectable			
				107799	4. Totals			
			C. Nutrition		B. Obstetric Referra			
35800 To	otal childr	en Screene	d with MUAC	7786	1.Normal deliveries Referred by CHW			
8255		Numb	er of Referred	1758	2. Obstetric complications referred			
				93	3. Number of Maternal Deaths			
				199	4. Number of Neonatal Death			
					D.< 5 Morbidity			
			Referred	Treated	Priority Health problem			
20927				88180	AR			
16191			16191	57410	Acute diarrhea			
	3849				Malaria			
					E. Immunization			
Women R	Referred fo	or TT	<	5 Years				
		31290		38410	Referred for EP			
F. Status of Stock Essential Drug								
				:F1.Write Nu	mber of HP with absence of drug in the last month			
0		Oral	contraceptive	0	Chlorquine			
0	1			0	Cotrimoxazole			
			'		F2.Comments about stock			
G. Community Health								
1491					Number of meeting with Health Committee			
	1.Report	Received/A	ggregated by		H. Report Transmitted by			
		Г	ate Received		Name			
	Date a	ggregated/	computerized		Designation			
<u> </u>			-		Date			
					J. Comments			
:.	Any specia	al activities	or problems, si	gnificant ano	malies or trends in morbidity and services delivery			

Target Population

نفوس منطق

	Proportions	Urozgan	Kandahar	Total
Total Population	100%	297,200	667,904	936,351
Under one child	4%	11,888	26,716	38,533
Under 5 child	20%	59,440	133,581	192,669
Pregnant women	4%	11,888	26,716	38,533
Contraceptive eligible women	16%	47,552	106,865	154,136

He	Health Facilities								
No	Kind	Facility name/location	Code						
Kand	Kandahar:								
1	DH	Speen Boldak; Town	751						
2		Arghandab; Hadeera	733						
3		Arghandab; Bagh-e-Sarkari	2025						
4		Arghistan; center	754						
5		City; Loy Wiala	2057						
6		City; Mirza Mohammad Khan Kalacha	2186						
7		City; Peero Kalacha	2185						
8		Dand; Rawani	711						
9		Daman, Mandisar	723						
10	CHC	Khakrez; Ghulaman	737						
11		Maywand; Keshke Nakhud	743						
12		Maruf, Mohammadzo (functional EPI only)	2017						
13		Nesh; Dab Nesh	788						
14	1	Panjwaie; center	747						
15		Shahwalikote; Wayan	726						
16		Shega, Takhtapul	748						
17		Shorabak, Center	2725						
18		Zheray; center	2058						
19		Arghandab; Babur	2014						
20	•	Dand; Angurian	718						
21		Dand; Zaker-e-Sharif	719						
22		Dand; Mansoor Kalay	2056						
23	•	Daman; Shorandam	1819						
24	DIIC	Daman; Nahre Rabat	2125						
25	BHC	Salisun	2538						
26		Shahwalikote; Shahwalikote	725						
27		Speen Boldak; Loy Larez (EPI only)	2093						
28		Speen Boldak; Nawi Kalay	2123	'					
29		Speen Boldak; Rabat	2092						
30		Zheray; Senzary	735						
31	SC	Daman; Khushab	2537						
Urozg	gan:								
32	PH	Terinkot; Town	1165						
33		Terinkot; Yaklenga	767						
34		Charcheeno; Ushy	2183						
35	CHC	Chora; Center	774						
36		Deh Rawud; Center	781						
37		Khas Urozgan; Center	2094						
38		Chenartoo; Center	2497						
39		Chora; Sarab	2683						
40	DIIC	Dehrawud; Dehzak	2684						
41	BHC	Dehrawud; Dewanawerkh	2479						
42		Khas Urozgan; Gandab	2096						
43		Terinkot; Surkhmurghab	2514						
44	SC	Khas Urozgan; Husaini	2485						

(لاَ يُؤْمِنُ أَحَدَكُمْ حَتَّى يُحِبَّ لأَخِيْهِ مَا يُحِبُّ لِنَفْسِهِ) رَوَاهُ البُحَارِيُّ وَمُسْلِمٌ

هیچ یك از شها ایهان نیاورده است، تا این كه دوست بدار دبرای برادرش، آن چه كه برای خودش دوست میدارد.

None of you will have faith till he wishes for his brother what he likes for himself.

www.ahds.org

Kabul:

House 72, Zafar Khan Wat Chawk Qala-e-Fatullah Shahre Naw, Kabul 0708-247-614 info@ahds.org

Kandahar:

Pataw Ghala Road Kabul Shah Kandahar City 0799-295-757 kandahar@ahds.org

Urozgan:

Terinkote Town 0798-297-462 urozgan@ahds.org

KIHS:

Kandahar Institute of Health Sciences Mirwais Hospital Compound 0799-606-697 ihs@ahds.org

USA:

3900 Jermantown Road, Suite 300 Fairfax, VA 22030 Tel: (751) 331-8943

Fax: (703) 830-8909 arq@ahds.org